

ARADI KÖZLÖNY

51. évfolyam, 154. szám

Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF
1897—1932.

Péntek, 1936. július 10.

A danzigi konfliktus

Érthetetlennek látszik az a háborúság, amely most Danzig körül kavarg. Danzig szabadállam, jogutódja a régi danzigi városköztársaságnak, amelyet függetlenül és függetlenségében teremtettek nagyszerű német polgárgenerációk és amelynek a Népszövetség védelme alatt meg volt a szabadsága. A szabadállam létesítése inkább irányul Lengyelország, mint Németország ellen, mert Danzigot valósággal meg kellett védeni a lengyel aspirációkkal szemben. Danzig a maga függetlenségét elég sokáig próbálta megvédelmezni a lengyel királyok hódításai idején és a danzigi polgárnak a szabadállam, ha keserű volt is az elszakadás az anyaországtól, a legsúlyosabb időkben: az infláció, a nyomoruság idejében valóságos áldás volt, mert Danzig népszövetségi kölcsönökkel tudott a legnehezebb időkben átjutni és a danzigi polgár meggazdagodott, amikor a német polgárság tönkrement.

Ebből a szemszögből nézve a dolgokat, nem lehet megérteni, hogy miért nem akarja a danzigi szabadállamot a danzigi polgár, de azt nem lehet megérteni, hogy miért támadjon most konfliktus Danzig miatt Lengyelország és Németország között, amikor Lengyelország és Németország igen szoros katonai szövetség és igen gondos barátsági szerződések, kereskedelmi és gazdasági kapcsolatok, sőt világnézetű együttműködés összeköttetései révén is nagyon közel állanak egymáshoz. A lengyel politika és a német politika egyaránt súlyos áldozatokat hozott ezért a szoros gazdasági és katonai szövetségért, mert vannak a két állam között elintézetlen ügyek, amelyeket félretoltak csak azért, hogy ezt a szoros szövetséget megteremthessék. Ez a félretolás lelki áldozatokat követelt és lengyel részen, német részen volt annyi realitás, hogy lelki áldozatokra is hajlandó volt a két ország politikájának minden irányító tényezője, csak azért, hogy Oroszországgal szemben meg lehessen teremteni a világnézetben alapuló egységfrontot.

Mindez most egyszerre homályosnak, zavarnosnak és bizonytalanoknak tűnik fel, mert ha nem is hisszük, hogy Németország új próbára akarja tenni a világ türelmét és ha nem is gondoljuk, hogy lehetne valami komoly alapja azoknak a komoly ujságokban megjelent híreknek, hogy Németország puccszerűen akarja megszállni a danzigi szabadállam területét, mégis bizonyos, hogy a danzigi népszövetségi delegátus különös tárgyalási modora, poroszosan agresszív szereplése nem véletlenül történt. Megbeszélte a danzigi delegátus minden részletet, még azt is, hogy fittyet fog hányni a népszövetségi újságíró testületnek. Minden apróság, minden szó, minden kifakadás és minden bunkolt fenyegetőzés mögött valóban nem csupán a négyezer danzigi német állott. Tehát valami történt, valami készült és ez a valami sehogysem illik bele annak a szoros német—lengyel szövetségnek elgondolásába, amellyel eddig az egész európai diplomáciának tényként kell számolnia.

Világnézetű kérdésekről lehet csak szó. Németországnak igazán nincs szüksége a danzigi kikötőre és Németország meg tud lenni a négyezer danzigi német nélkül. Danzig egészen jól boldogul különös önállóságában és a danzigi léleknek, a danzigi polgár büszkeségének nagyon megfelelő volt ez a nem tulsá-

„Békében akarunk élni...”

Harcot hirdetett Tatarescu miniszterelnök a jobb- és baloldali szélsőségek ellen a liberális párt kongresszusán

Bratianu Dinu pártelnök érdekes beszéde a külföldi tőke romániai szerepéről — A párt vezértitkárává választották a miniszterelnököt

Bucuresti-ből jelentik: Csütörtök délelőtt tíz órakor megkezdődött a liberális párt kongresszusa, amelyen minden megyei szervezet képviseltette magát. A megnyitó beszédet Bratianu Dinu elnök tartotta, aki többek között a következőket mondotta:

— Ma, amikor új politikai áramlatok erősödnek meg, sokan vannak, akik kétségbe vonják pártunk politikai elveinek helyességét, annak a pártnak a programját, amelynek fejlődése szoros összefüggésben áll az ország történelmével. Ma sokkal inkább szükséges, mint bármikor is volt átvizsgálnunk a párt programját és azt, hogy milyen szerepe volt a múltban és milyen szerepe lehet a jövőben. Az én koromban az ember már leginkább csak az emlékeinek él, míg a fiatalok a jelennek élnek. Igyekezem tárgyilagos lenni és elválasztani a múltat a jövőtől, ami reánk vár. A múlt században éltek nagyjaink: Golesti, C. A. Rosetti, Mihail Cogalniceanu, Ion Ghica, Bratianu Dimitrie és még számosan, akik felvirágoztatták az országot. Meg kell emlékezni I. G. Duca-ról is, arról az államférfiről, akinek képességei rendkívüliek voltak. A beléhelezett reményünk megsemmisült a gyilkosok revolverei miatt. Óriási felelősség terhe súlyosodik reánk, az utódra és mint a párt elnöke, be fogom igazolni, hogy nincsenek személyes ambícióim és minden tehetséggel a párt szolgálatában állok.

Bratianu Dinu ezután a liberális párt alapvető elveit fejtegette:

— A párt dinasztikus érzelmeiben senki

gosan modern, de a danzigi elgondolásoknak nagyon alkalmas, majdnem középkori államberendezés. És mégis... Mégis baj van, mert Danzigban nem érvényesülhet az új totális állam elgondolása, mert Danzigban nem lehet utánozni a párturalmi állam berendezését, mert a danzigi alkotmányt a Népszövetség garantálta és a Népszövetségnek kényelmetlen kötelessége megvédeni a danzigi liberálisokat, a danzigi katolikusokat, a danzigi szociálistákat és a danzigi zsidókat. Vannak tehát németek, akik nem állnak idegen állam szuverenitásának hatalma alatt, akik tényleg ezer szállal kapcsolódnak Németországhoz és akiknek mégis meg van az egyéni szabadságuk, meg van az irátszabadságuk, meg van a vélemény-szabadságuk. Danzigban parancsol a szenátus, a hivatalos kormány, a német nemzeti szocialista párt, a tényleges hatalommal bíró nemhivatalos kormány és a népszövetségi főmegbízott, a Népszövetség jogán mindenbe beleavatkozó és mindenben okvetetlenkedő hatalom.

sem kételkedhetett a múltban, — folytatta beszédét a pártelnök, — mert a liberális párt volt az, amely az országba hozta az uralkodóházat és ezért a nemzeti liberális párt a legműködőbb támasza a trónnak. Külpolitikai viszonylatban a párt főelve az ország érdekeinek összhangba hozatala az európai államokéval.

Együtt kell működnünk a béke fenntartása érdekében szövetségeseinkkel és volt ellenfeleinkkel szemben be kell bizonyítanunk erőnket. Békében akarunk élni és nem hagyhatjuk magunkat félrevezetni azok által, akiknek az a céljuk, hogy eltávolodjunk az országtól, melyekkel közös érdekeink vannak.

A továbbiak során említést tett a mezőgazdasági adósságok rendezéséről és hangsúlyozta, hogy a termelést meg kell könnyíteni a kormánynak és a hitel útjainak is meg kell nyitniok. Rámutatott arra, hogy milyen nagy fontosságot tulajdonít a kormány a hadsereg megerősítésére, majd arra is kitért, hogy a városi munkásság helyzetének javítását is fokozatosan kell végrehajtaniok.

— A világ nyersanyagokkal jól ellátott országai között első helyen áll Románia, — folytatta — és ezeket a nyersanyagokat értékesíteniünk kell, de csakis a liberális párt jelszavának szem előtt tartásával: Románia a románoké. Elfogadhatjuk a külföld közreműködését, természetesen csakis a román elemekkel való együttműködés alapján és anélkül, hogy a monopóliumokat és a köz-

Tulajdonképpen csak erről van szó. Nem német—lengyel konfliktus ez és nem danzigi lengyel konfliktus, teljesen belső danzigi ügy. Legfeljebb Danzig és a Népszövetség konfliktusa. A danzigiak szerint a szabadállam Kelet-európa puszkaporos hordója, Ebben van valami tulzás, mert csak az puszkaporos hordó, amit puszkaporos hordónak akarnak felhasználni. Ma pedig senki sem keresi nagyon a puszkaporos hordókat. Az ijesztés fegyvere csak akkor erős, ha erősnek van a kezében. Egyelőre még csak Danzig ijesztgeti a Népszövetséget és habár a Népszövetség nem bizonyult tulajdonképpen erősnek, annyi hatalma mégis csak van, hogy a szabadállamot vissza tudja utasítani, sőt rendre tudja utasítani. Az egyik népszövetségi delegátus azt mondotta, nem kell kétségbeesni a Népszövetség jövőjén, mert a kisebbeknek kell a Népszövetség és a kisebbek engedelmeskednek is a Népszövetségnek. Danzig, akármennyire lármáznak is most a Danzigban hatalmon lévők, mégis csak egészen kicsi.

szolgáltatások koncesszióit kiadnánk a kézből, mert hiszen nem vagyunk gyarmatállam, hanem gazdasági erőink felett uralkodni is tudunk.

A továbbiakban arról beszélt a szónok, hogy az állam gépezetét ujja kell szervezni és hogy a *floralás gondos szelekciója alapján új alapra kell tekinteni a nevelést*. A párt feladatairól beszélt az elnök és elismerően emlékezett meg a pártban példászerűvé vált egységről.

Sassu miniszter ezután az alapszabályok több pontjának módosítását kérte, majd ismét Bratianu szólalt fel és javasolta, hogy

a párt vezértitkárává Tătărescu miniszterelnököt válasszák, aki e minőségében Bratianu távollétében a pártelnökséget is betölti.

Ezután tapsorkán közepette Bratianu megölelte Tătărescut, aki előljárójában köszönetet mondott a megtisztelő elismerésért és arról beszélt, hogy törhetetlen energiával kíván tovább dolgozni. Ami a politikát illeti — monddta a kormányelnök — minden okunk megvan arra, hogy bizalommal és derülattal szemléljük a politika eseményeit. Ami a belpolitikát illeti, a felületes, muló természetű és pillanatnyi nyugtalanságot okozó incidensek nem érinthetnek minket, mert hiszen

a tömegek egészségesek és ellene vannak a beteg és nyugtalanságot keltő áramlatoknak.

A Kormány számos sikert ért el: a közzfizéseket időben folyósítják, nincsenek munkakonfliktusaink, nincsenek az országban sztráikok. Kétségtelen, hogy a nehézség és elégedetlenség valamennyi forrását eddig még nem sikerült eltörölnünk, azonban nincs jóhiszemű ember, aki el ne ismerné az általános jólét emelkedését és azt, hogy határozott lépésekkel haladunk a konszolidáció felé. A kormány továbbra is folytatja a gazdasági termelést ösztönző befolyását és munkáját szünet és pihenés nélkül végzi.

Ami a nemzetközi politikát illeti, Románia folytatja hagyományos békepolitikáját, amelynek alapköve a béke tiszteletben tartása, a határok megvédeése, a szövetségek megerősítése és a baráti kapcsolatok kiépítése a Népszövetség keretén belül.

Ezután a kisantant-államfők bucuresti-i találkozásának politikai jelentőségéről beszélt a kormányelnök és hangsúlyozta, hogy a három kisantant-állam közötti kapcsolat szilárd, ami Romániának külön súlyt és tekintélyt kölcsönöz. Amikor a liberális-kormány az uralmat látta — így folytatta a miniszterelnök — csak hiányokat és nélkülözéseket örököltünk. Amikor pedig az ország kormányát a megboldogult és mártírhaltalt halt Duca Ioan megme-

revedett kezéből átvettem, a helyzet még ennél is súlyosabb volt: a belső rend, a pénzügyi rend, a társadalmi rend egyaránt veszedelemben forgott. *Ellenfeleink három hetet sem jósoltak kormányomnak, amely immár három esztendeje kormányoz és továbbra is kormányozni óhajt.*

Beszédét azzal fejezte be, hogy minden figyelmünket összpontosítva kell felügyelnünk az eseményekre, mert *az átalakulások korát éljük, naponta tűnnek fel és buknak a semmibe új formák, szenvedélyek kelnek fel és csitulnak el. Egyesek az erőszakhoz fellebbeznek, és ezekkel a zavargási kísérletekkel szemben a liberális-pártnak kettős szerep adatott: erélyesen vissza kell vetnie egy a jobb-, mint a baloldaltól megnyilvánuló szélsőséges áramlatokat, amelyek az ország monarchikus rendjét, nyugalmát, alkotmányát, parlamentarizmusát és társadalmi rendjét egyaránt alapjában támadják meg.* A párt jelszava: nacionalizmus, demokrácia és szolidaritás.

*A rheuma igazi
GYÓGYKEZELÉSÉNEK*

az egész szervezetre kell hatni, mert sokszor a rheuma az egész szervezetben megtalálható. A postyáni iszapfürdő az összes mélyebben fekvő szervekre is hat és hatásos anyagszere működés von maga után. Eredményes rheumakezelésről a párt-székürelő prospectussal szolgál a fürdőigazgatóság. Kérésesen

**GYÓGYULÁST
POSTYÁN BÉN**

Felvilágosítás: Singer Lad., Timișoara, Piața
Tepeș Vodă No. 1.

Sikkasztással vádolt arad-i agrárinspektor bűnügye a törvényszék előtt

Kedden lesz ítélet a bonyolult bűnpörben

Súlyos vádakkal terhelt került csütörtökön délben az arad-i törvényszék második szekciójának *lanca—Olariu*-tanácsa elé *lanca Vasile* volt arad-i agrárinspektor. Az inspektort azzal vádolták, hogy 1933-ban jogtalanul vett fel különböző napidíjakat, összesen 24.772 lei értékben, anélkül, hogy a napidíjakkal elszámolt volna. A vádirat további része szerint ugyancsak 1933-ban, amikor átvette hivatala vezetését, rájött arra, hogy az agrárhivatalnak a Banca Națională-nál 31.259 leies folyószámlája van, amelyet kilométerkövek és utjelzők beszerzésére vettek fel. Ezt az összeget *lanca* kiutalta magának és az összeget részben Aradra való költözése költségeinek fedezésére, másrészt pedig különböző bucuresti-i utak költségeire használta fel, végül az egyes községektől, ahova hivatalosan kiszállt, 7500 lei-el nagyobb napidíjat vett a megengedettnél. Az utolsó vádpont szerint az agrárhivatal kasszájában talált 9278 leit is a maga céljaira használta fel.

lanca Vasile kihallgatása alkalmával kijelentette, hogy mindenütt csupán a törvényes és megengedett napidíjat vette fel és tagadta azt a vádat, hogy földet ígért volna egyeseknek, akiktől erre a célra pénzt vett fel. A Banca Națională-nál levő összeget felettes hatósága

engedélyével vette fel és azt is hivatali költségekre fordította, egyetlen leit a maga részére nem vett fel. Számos tanu kihallgatása után *Blanaru* ügyész a jelenleg felfüggesztésben levő inspektor megbüntetését kérte, majd dr. *Gherman Dante* és dr. *Dragos* védők fejtegették, hogy védenek semmiféle blincselekményt nem követett el és csupán ellenségei intrikáinak áldozata. A bíróság keddre tüzte ki az ítélethirdetést.

Európa frontharcosai vasárnap Verdunnél találkoznak

Párisból jelentik: Vasárnap Verdunnél nagyszabású katonai emlékünnepelet rendez a kormány. Az ünnepélyre a francia kormány 3 millió frankot irányzott elő és már megkezdődtek a nagyszabású munkálatok, amellyel a katonai emlékünnepelet fényét akariák növelni. Az ünnepélyen Németország, Anglia, Belgium, az Egyesült-Államok, Ausztria, Görögország, Lengyelország, Románia, Oroszország, Csehország és Jugoszlávia frontharcosai jelennek meg.

Az áruló cigaretta

Írta: GASTON ARTHUIS

Jean Saclier megállította kocsiját. Kiugrott és megint Claire Floracnak a kiszállásban. A fiatal asszony megrázta a kezét:

— Hogy köszönjem meg a szivességét? — mosolygott

— Ugy, hogy megengedi, hogy elkísérjem egész a kapuig.

Ezzel Saclier a kis kerten keresztül a belső kapuig kísért az asszonyt, aki hosszas unszólásra végre beleegyezett, hogy felmenjen vele. Ugyis hiedeg vacsorát készítettek számára, majd együtt eszik meg, mondotta. Vacsora után az asszony egyszerre a férfi szemébe nézett.

— Jean, ne higgye, hogy könnyelmű vagyok és kacér. Én magam is nagyon szeretném, ha szerethetném magát. De nem tehetem. Hogy miért? Elég szörnyű titok, amit most el fogok mondani magának. Férfiam, akit maga nem ismert és akitől elváltam, kicsit olyanforma ember volt, mint maga. Ugynevezett elragadó, hódító ember volt. Jerôme volt a neve. Házasságunk első három hónapjában imádoztam engem, azután szenvedélye lassan kihűlt és akkor megcsalt. Hat évig tartott házasságunk és ez alatt a hat év alatt türelmesen vártam. Már csak arra vártam, hogy lehiggad és visszatér hozzám, ha nem is mint szerető, legalább mint megértő férj, társ. Nos, egy nap este színházban voltam. Egyedül. Csak úgy, mint ma. Ebben az időben Jerôme éppen olyan eszeveszetten imádozt egy nőt, mint ahogy engem imádozt házasságunk első hónapjaiban.

— Ebben az időben ez a negyed nem volt éppen a legbiztonságosabb, — folytatta Claire — naponta megtámadták a hazatérőket, sőt még gyilkosságokat is követtek el. Mintha egy rablóbanda erre a vidékre specializálta volna magát. Nem is mentem ki szívesen az uccára egyedül, de azt hittem, hogy ha autón megyek a kapuig, nem történhetik semmi bajom. Tehát színházban voltam és taxin jöttem haza. A kapu előtt kiszálltam, a kocsi elküldtem és táskámba nyultam, hogy a kulcsokat megkeressem. Nem találtam őket. Ebben a pillanatban észrevettem, hogy a szemközti kapualjából két sötét alak indul el felém. Megdermedtem a rémülettől. A helyzet félreismérhetetlen volt. Az uccában egyetlen embert sem lehetett látni rajtuk kívül és a két ember szándéka felől nem kételkedhettem. A két ember lassan sompolygott felém és amikor az ucca közepére értek, megpróbáltam csengetni. A csengő azonban a villa előcsarnokában szolgált, Jerôme nem hallhatta és a cselédék a hátsó épületben aluszának. Ekkor segítségért kiáltottam: „Jerôme, segítség!” Háromszor kiáltottam, de az ijedségtől elfúlt a hangom, nem hatolhatott be az ablakon keresztül. Ebben a pillanatban azután a táskámban rémülten kutató kezem megtalálta a kulcsokat. A félelemtől hajtva valóságos zsonglőri ügyességgel egy pillanat alatt kinyitottam a kaput és bezártam magam mögött, mielőtt a támadók elérheték volna és mire átmásztak volna a kerítésen, már a villa kapuját is kinyitottam és benn voltam a házban. Lélekszakadva rohantam fel a lépcsőn. Jerôme-ot kezében könyvvel, a diványon találtam.

— Nem hallottad, hogy kiáltok? — kérdeztem líhegve.

— Hogyan? Kiáltottál? — kérdezte és ekkor észrevettem, hogy halásápadt. Furcsa gyanu ütött szögöt a fejembe. Észrevettem, hogy a terraszra vezető ajtó be van támasztva. Kiszétem. És abban a pillanatban láttam, hogy férjem hintaszéke, amely ott állt rendes helyén, még mozog! És a földön egy kis piros parázs derengett. Közelebb léptem. Félíg elszívott cigaretta volt! Nem lehetett kétségem. Jerôme a terraszra várta, hogy hazajöjje. Hintaszékéből láthatta a kertet, a kaput. Látnia kellett, amint megjövök, látnia kellett a két támadót és hallania kellett, amint segítségért kiáltok. És nem jött segítségemre. Itt ült és cigarettázott és némán figyelte, mi fog történni, talán megölnék és akkor számára minden megoldódik és feleségül veheti azt az asszonyt, aki szeretője volt. Nem válhatott volna el ugyanis tőlem, mert akkor szegény marad. A cigaretta mindent elárult. Mikor megmenekültem, eldobta a cigarettáját, bejött és a könyvet felkapva, a diványra vetette magát. Mikor visszajöttem a szobába, Jerôme még sápadtabb volt, arca feldült. Vajjon sejtette-e, hogy lelepleztem? Nem tudom. Én felmentem a szobámba és másnap reggel, mielőtt ő felkelt volna, elmentem a háztól. Ekkor már nem szerettem többé. Elváltunk. De, látja Jean, Jerôme nem volt rossz fiú. Csak az alkalom tette gazemberré, mert gyenge volt és nagyon szerető — mást és nagyon könnyen változtak érzelmei. Nos, ön nagyon hasonlít hozzá, ön ugyanabból a fajtából való, mint ő. És én félek magától. Maga, ha szeret, szerelemért sok mindenre képes, arra is, hogy cserbenhagyjon engem, vagy mást a legnagyobb bajban. Ezért én nem tudom magát szeretni.

Berlinbe utazik Ausztria kancellárja

**Olaszország csak akkor vesz részt a Locarno-értekezleten,
ha Abesszíniát kizárják a Népszövetségből — Fiaszkó fenye-
geti a Dardanella-konferenciát**

A pápától kérnek segítséget a danzigi katolikusok

Londonból jelentik: A Habsburg-restauráció még mindig intenzíven foglalkoztatja a nemzetközi politikát. A londoni News Chronicle vezetőhelyén ismerteti Jugoszlávia állítólagos védelmi intézkedéseit az esetleges restauráció esetére. A lap jelentése szerint

Jugoszlávia jegyzéket intézett Franciaországhoz, amelyben felvetette a franciák által nyújtandó biztosíték kérdését is a restauráció esetén Ausztriával szemben alkalmazandó megtorlásokra vonatkozólag.

A jegyzék kilátásba helyezi, hogy restauráció esetén jugoszláv csapatok vonulnak be Ausztriába és felveti a kérdést, hogy módjában lesz-e Franciaországnak is hasonló lépések megtétele, arra az esetre, ha Olaszország Ausztria pártjára állana? A belgrádi „Pravda” ugyanekkor közli Léon Blum francia miniszterelnök nyilatkozatát, amelyben „kézzelfogható eredményeket ígér” a francia—jugoszláv baráti kapcsolatok kiépítésének területein.

Danzígból jelentik: A danzigi helyzet egyre bonyolódik. A lakosság katolikus körei aggodalommal néznek az esetlegesen bekövetkező események elé. A katolikus párt emlékirattal fordult a Vatikánhoz, kifejtve benne, hogy

a danzigi katolikusok egyedül a pápától várják a hathatós segítséget.

A Reuter iroda jelentése szerint a német birodalmi kormány ragaszkodik a danzigi alkotmány revíziójához. A német kormány úgy szeretné, ha Lestert, a mostani népszövetségi biztost, olyan lenygel emberrel váltanák fel, akinek kinevezéséhez Németország is hozzájárulna. Neurath báró, német külügyminiszter, másrésztől kijelentette a berlini angol követnek, hogy Németországnak nem

áll szándékában zavart kelteni Európában a danzigi helyzet komplikálásával. Ez alatt az értendő, hogy Németország nem akar csapatokat küldeni a lengyel korridor megszállására, azonban a német külügyminiszter hangsúlyozta, hogy a birodalmi kormány sehogy sincs megelégedve a danzigi helyzettel.

Brüsszelből jelentik: Van Zeeland miniszterelnök érintkezésbe lépett azokkal a hatalmakkal, amelyek bármilyen vonatkozásban vannak a locarnoi egyezményvel. Még nem döntöttek, hogy Németország kezdettől fogva vegyen-e részt, vagy csak az angol, francia, belga és holland helyzet megtárgyalása után hívják meg. Olaszország hír szerint csak abban az esetben hajlandó résztvenni a megbeszéléseken, ha Abesszíniát kizárják a Népszövetségből.

Párisból jelentik: Politikai körökben a Brüsszelben tartandó locarnoi kongresszus felé fordul az érdeklődés és főként azt találgatják, vajon Hitler elküldi-e a képviselőjét. Hivatalos részről hangsúlyozzák, hogy

Németországot csakis a konferencia második szakaszára fogják meghívni, de csak akkor, ha már valamilyen formában biztosítva lesz Olaszország részvétele.

Az Echo de Paris megállapítja, hogy Olaszország csak akkor hajlandó Brüsszelbe elküldeni követeit, ha Németország közvetlenül kapcsolódik bele a konferenciába. Ezzel Olaszország nyíltan szembehelyezkedik a francia külügyminisztériummal.

Újból megindulnak az osztrák—német tárgyalások

Berlinből jelentik: Az olimpiai játékokra Berlinbe utazik Schuschnigg osztrák szövetségi kancellár is, aki az osztrák versenyzőket fogja vezetni. Ebből az alkalomból diplomáciai körökben ismét elterjedt annak a híre, hogy újból megindul az osztrák szövetségi kormány és a német birodalmi kormány között a tárgyalás, amelyet eddig Bécsben tudvalevőleg Papen vezetett, de amelyek egyelőre holtpontra jutottak.

Itt írjuk meg, hogy az osztrák kormány ha birodalmi követ tárgyalásai eredménytelenül végződtek volna. A kormányhoz közelálló körök híradása szerint a tárgyalások igen kedvező meder-

Tropikus hőség Arad-on

Csütörtökön délben 40 fokot mutatott a hőmérő — Rekord-fogyasztás jégben és fagyaltban

A város szenved a tikkasztó hőségtől. A napsugár kimeríthetetlen tüzi nyilait áthatolnak a falakon s tropikus meleggel árasztják el az uccákat s a sűrűn lefüggönyözött lakásokat. A gyárakban, munkahelyeken verejtékben fürdő emberek szédülve igyekeznek betartani a munkanapot s káprázó szemmel tátorodnak meg egy-egy pillanatra, amikor a szervezet már nem bírja tovább a 40 celsiusos fokot. A gazdasági válság ez évben is erősen éreztette hatását. A devizaneheztségek s egyre apadó jövedelem miatt csak nagyon kevesen engedték meg maguknak, hogy a kánikula elől valamelyik fürdőhelyen keressenek enyhülést. Az arad-iak itthon nyaralnak. A Mureş egyre apadó vizében ezek ezrek keresnek enyhülést. A Neptun-strandon naponta kétezer ember fürdik. A szabad Mureş kevéssé veszélyes pontjain szintén tömegeket lehet találni.

A cukrászdákban, kávéházakban naponta több mázsa fagyalt fogy el. A jéggyárak több mint huszonötezer kilogramm jeget adnak el naponta s a város vízfogyasztása is megtízszereződik ezeken a kánikulai napokon. Még ez

sem használ. A férfiak leegyszerűsítik konzervatív és oly kevéssé higiénikus öltözködésüket. A felsőkabátok lekerülnek, a nehéz férficipők helyett egyre több szandált lehet látni. Az ingujszalonszerű viselet lett a nyílt uccán, kávéházakban és sétatéren. A nők, akik mindig előljárnak a célszerű viseletek terén, „leépítettek” a harisnyát, a kalapot, a keztyűt s manderleépíthetőt. Kívágott, könnyű vászon- és kartonruhák tűnedeznek fel s a dirndli különösen népszerű. A teniszpályák elnéptelenedtek s az evezősök is csak estefele merészkednek a vízre. Igaz, hogy a jól végzett munka után joggal pihenhetnek babérjaikon. A nappali hőség elől házaikba menekülnek a járókelők, az uccák elnéptelenednek s az üzletekben álmosító csend vette át uralmát a pult felett.

Este kezdődik az élet. A korzó meglevően élénk. A cukrászdák zsúfolásig tömve vannak s a Mureş-korzón hullámzik a tömeg.

A park sötét fái alatt vidám nevetés hangzik fel. Arad fellélegzik és epedve várja azt a kis szellőt, mely a Mureş felől megmozgatja a fák leveleit.

ben folynak és komoly kilátás van a legteljesebb megegyezésre.

Itt írjuk meg, hogy Eden angol külügyminisztert kormánya váratlanul szabadságra küldte. Edent szabadságideje alatt hivatalában a németbarátságáról ismert Halifax lord helyettesíti, a melyhez a francia lapok különböző kommentárokat fűznek.

A Daily Mail jelentése szerint Eden külügyminiszteren újból jelentkeztek a szivgyengeség tünetei, amelyek a tavalyi moszkvai, varsói és berlini körútján is ágyba döntöttek. Ezért ment az angol külügyminiszter nyolc nap szabadságra.

A Daily Mail berlini jelentése szerint Neurath német birodalmi külügyminiszter rövidesen meglátogatja Berchtesgadenben Hitler birodalmi vezért és vele főként az angol kérdésekre adandó német válaszlól és az elhunyt londoni német nagykövet helyét betöltő személyről tanácskozik.

Az angol alsóház a késő éjszakai órákban 359 szavazattal 139 ellenében elutasította a munkáspárt újabb bizalmatlansági indítványát

Szovjet—francia front a Dardanella-értekezleten

Montreuxból jelentik: A tengerszorosok konferenciáját fiaszkó fenyegeti Litvinov szovjetorosz delegátusnak kijelentései miatt, melyben bevallotta, hogy a népbiztosok tanácsától mindössze annyit felhatalmazást kapott, hogy abban az esetben,

ha nem veszik tekintetbe a konferencián a szovjetorosz érdekeket úgy tagadja meg aláírását a Dardanella-egyezménytől.

Litvinov ezután Paul Boncour francia delegátussal tanácskozott, aki közvetlenül próbált Titulescu román főmegbízott, Stanley angol főmegbízott és Litvinov között. A megindult tárgyalások során Litvinov már jóval engedékenyebbnek bizonyult. Jelenleg az a helyzet, hogy Litvinov és Boncour frontot formáltak az angol álláspont ellen és nyilvánvaló, hogy sem Oroszország, sem Olaszország hozzájárulása nélkül egység megállapodást a tengerszorosok kérdésében létrehozni nem lehet. Az angol álláspont az, hogy a Dardanellák szorosát nyilvánítsák oly nemzetközi kikötőnek, amelyen még akkor is áthaladhat bármely nemzetiségű hajó, ha történelmileg Törökország hadiállapotba kerülne.

A konferencia ma az angol delegáció javaslatát tárgyalta. A mai értekezleten nézeteltérések támadtak, különösen a Népszövetség beavatkozása kérdésében. Japán javaslatára elhalasztották a népszövetségi hatáskörre vonatkozó indítványt. Közben a műszaki bizottság az orosz és román javaslatok alapján iparkodik kellő formulát felállítani. A Balkán Szövetség tagjai határozottan támogatják a török álláspontot, de valószínű, hogy végeredményében mégis kompromisszumos megállapodás jön létre.

Londoni jelentés szerint az angol kormány tagjai ma délelőtt minisztertanácsot tartottak, amelyen elsősorban a montreux-i értekezlet által teremtett helyzetet beszélték meg. Az angol kormány a lapok jelentése szerint tervbe vette, hogy Földközi-tengeri hajóhadának lélekszámát ismét a normálisra csökkentse.

Rómából jelentik: Egyes külföldi lapok azt írják, hogy Abesszínia egyes részeiben felkelések törtek ki. Olasz mértékadó körökben cáfolják a hírt és utalnak arra, hogy Abesszínia békés meghódítása nem mindenütt lehet simán, de a külföldi hírek alaptalanok.

Itéletidő Franciaországban

Párisból jelentik: Az elmúlt éjszaka folyamán Savoie és Haute Savoie vidékén szokatlan hevességű vihar tombolt, amely óriási károkat okozott. A viharkatasztrófia számos emberáldozatot is követelt. A halálos áldozatok között főleg nők vannak, akiket villám sújtott agyón. A záporosó következtében felgyülemlett víz teljesen tönkretette a termést, azonkívül több hidat hasznavehetetlenné tett. (Rador.)

Legolcsóbb, legkellemesebb szórakozás: a **CENTRAL-MOZI** kerthelyisége.

mindenfelől

Sanghai

Kinos. támadás középpontjába került Sanghaiban, mint a newyorki Variety jelenti, Saljapin, a vilghírű operabéna.

A művészt, miután nagy sikerrel lépett fel több hangversenyen, a Sanghaiban élő tizenöt ezer orosz emigráns nevében küldöttség kereste fel és arra kérte, rendezzen nyomorgó honfitársai javára egy jótékony célú hangversenyt. Saljapin tagadó választ adott, kijelentette, hogy emigránsoknak nem énekel.

A Sanghaiban megjelenő „North China Daily News” és több ottani orosz lap éles támadás-sorozatot indított a művész ellen. Mire Saljapin megdöbben a dolgot, hozzájárult a hangversenyhez, de addig a támadások úgy elmérgesedtek, hogy alig kelt el néhány jegy és a hangverseny elmaradt.

Hamburg

Dr. Zinner, az ismert német léghajós, vakmerő vállalkozásra készül. Zinner egy közönséges 5000 köbméteres léggömböt akarja repülni az Atlanti óceánra. A német léghajós Afrikából Délamerikába akar szállani, de nem a legrövidebb úton, hanem Bathurs és Pernambuco között, hanem a jóval hosszabb Casablanca—Amazon-torkolat közötti darabon. Számításai szerint a közel 6000 kilométeres utat megtételére öt nap elegendő lesz, mert a nyári passzátszelek meggyorsítják majd az utját. Zinner még csak különleges gondolat sem szereltet léghajójára, hanem, száz éves példák után indulva, egyszerű fűzfakosarat. A modern technika vívmányai közül csak egyetlenegyét vesz igénybe Zinner, a rádiót.

Berlin

A porosz közigazgatási bíróság egy esetből kifolyólag nagyjelentőségű határozatot hozott, amely kimondja, hogy ha német köztisztviselő házasságtörést követ el akár úgy, hogy ő maga nő, vagy pedig férjes asszonnyal folytat viszonyt, az a legsúlyosabb fejelemérték még akkor is, ha a viszonyról senki sem szerzett tudomást, csak a férj és az megbocsátotta a házasságtörő asszony büntetését. A bíróság azonnali hatállyal elcsapta a házasságtörő köztisztviselőt és a jövőben a porosz közigazgatási bíróság döntése vonatkozni fog minden német államhivatalnokra.

Rio de Janeiro

Az egyik brazil bíróság előtt az esküdtek egy tragikus tévedése 17 évi fegyházzal sújtott egy ártatlan embert. Az esküdtszék tagjai a szavazásnál nem tudták, hogy a különböző színű golyók közül melyik jelent felmentést, illetve elítélést és így, bár az esküdtek tanácskozásukon egyhangúlag ártatlannak találták a vádlottat, a szavazás felbontása után a tárgyalásvezető bíró megállapította a bűnösséget és 17 évi fegyházra ítélte a vádlottat. Az esküdtek vezetője megdöbbenten hallotta a súlyos ítéletet és nyomban tiltakozott ellene, azonban a kimondott ítéletet nem lehetett már megváltoztatni. Most az esküdtszék tagjai hosszú memorandumban az egész tárgyalás megsemmisítését kérték, azonban ez olyan bonyolult jogi kérdéseket vet fel, hogy alkalmassáig évekig is eltarthat, míg döntést hoznak az ügyben és addig az ártatlanul elítélt ember esetleg börtönben is marad.

Leningrád

19 napon át gázmaszkot viselt a balti szovjet flotta 12 tengerésze. A matrózok még éjszaka is magukon tartották a gázálcot és csak az étkezések rövid idejére vetették le. Rekordteljesítményük nagy lelkesedést keltett és most a vörös haditengerészet és a szárazföldi hadsereg sok katonája igyekszik felülmúlni ezt az eredményt. Ugyáltszik, az éjtörnyövel való leugrás divatját most a gázálcviselés divatja váltja fel Szovjet-Oroszországban. A hatóságok természetesen épügy támogatják, mint elődjét, mert a vörös hadsereg harc-képességének növekedését várják tőle.

Marokkó

A Szaharában, Lasér megerősített hely közelében kutatók furta. Amikor már valami száz méter mélységet ért el a furó, az előtörő vizsugárból hirtelen élő halak, sötétzöld csigák kerültek elő. Ez a furca természeti jelenség a geológusok szerint azzal magyarázható, hogy a föld alatt valahol a mélyben hatalmas vízmedence van, amely az elhőkösödött felszín forrásaival és patakjaival összeköttetésben áll. Ezt a titokzatos összeköttetést még eddig nem sikerült felfedezni.

Badoglio marsall nyilatkozik

Az abesszin hadjárat

legizgalmasabb fejezetéről

Miért mondott le Badoglio Etiópia alkirályságáról? — Abesszint néhány év alatt csodálatos fejlődésen megy keresztül

Rómából jelentik: Megvallom, kissé elfogódottan csengettem Badoglio Via Ventit Settembre-i palotájának II-ik emeleti aijátján, miután tegnap értesítettek, hogy az Abessziniát meghódító olasz sereg győzelmes vezére ma délelőtt féltizenegy órakor fogad és szívesen nyilatkozik.

Livrés lakáj nyit ajtót és bevezet a renaissance stílusú hallba. Nincs időm körülnézni. Máris nyílik a baloldali ajtó és a néprajongás középpontjában álló hadvezér, akit a király nemrég hercegi rangra emelt, személyesen siet elém. Mosolyogva nyújtja a kezét és hellyel kínál meg.

Középmagas termetű, katonás tartású férfit. Haja kissé már megritkult, fehér, de világoskék szeméből csak úgy sugárzik a fiatalos kedv, erő és derű.

Meg sem várja első kérdéseimet, ő maga kezd beszélni:

— Szóval magyar. Örülök, hogy megismerhettem. Az abesszin háborúban is velünk küzdött egy magyar ezredes, de olyan nehéz neve van, hogy most hirtelenében sehogysen jut eszembe.

Az abesszin háborúról kezdek beszélni és a többi közt felteszem a kérdést: volte-e egy pillanatig is kétsége aziránt, hogy a háborút megnyerik.

— Nem volt! — rázza energikusan a fejét. — Hadseregünk kitűnően meg volt szervezve és mindegyik katona személyes figyelmek tekintette ezt a háborút. Soha egy pillanatig sem csüggedtek. Igaz, hogy sok volt az izgalom, de félni és kételkedni nem volt idő. Az abesszin hadjáratnak legizgalmasabb fejezete az első tembieni ütközet volt, amely a hadsereg átszervezése után az első erőpróba volt. Katonáink példátlan lelkesedése győzelemre vitte az olasz tricolorot. Nem kételkedem, hogy

ha holnap mozgósítanánk, ugyanilyen lelkesedés töltené el hadseregünket.

— Hogyan képzeled el Keletafrika jövőjét? — kérdeztük ezután.

— Ez most Olaszország számára az ígért földje. Mivel hatszor akkora, mint Olaszország, sok időbe kerül, amíg civilizáljuk, de bizonyos vagyok benne, hogy a Duce irányítása mellett néhány év alatt csodálatos fejlődésen megy keresztül. Hiszen már eddig is több ezer kilométernyi utat építettünk, ami tekintetbe véve a terep rendkívüli nehézségeit — igazán óriási eredmény. Abesszinián nagyon gazdag ásványokban.

Sőt kutatóink már petróleumforrásokra is bukkantak.

Most Addis Abeba újjáépítésén és modernizálásán dolgoznak. Nézze, ilyen volt a döntő csata után...

Képeket mutat, amelyek leégett, rombadőlt, nyomorúságos uccákat ábrázolnak.

— Jöjjen el néhány hónap múlva — és megmutatom majd az új várost. Repülőterek, szállók, utak, házak épülnek. Ugy átalakul a város, hogy rá sem lehet majd ismerni.

— És körülbelül mikorra készül el?

— Hálátlan mesterség jósolni, — mondja mosolyogva Olaszország marsallja. — A nagy események körülbelül szeptember közepéig tartanak és utána már teljes erővel megindulhat a munka.

Ezután napi programja iránt érdeklődöm.

— Dolgozom. Nincs türelmem pihenni. Június 3-án jöttem vissza Afrikából, de másnap reggel nyolckor már munkába álltam. Nekem van ugyanis egy mellékfoglalkozásom is: vezérkari főnök vagyok.

Az abesszin háború megnyerése csak átmeneti program volt, most, hogy ezt elintéztük,

tovább kell dolgozni, hogy megtartsuk és gyümölcsöztessük hódításunk eredményét. Egyébként az egész háborúról és előzményeiről könyvet írok. Ezért és mert egy kicsit pihenni is akarok, Fuiggibe megyek egy hónapra.

— Még egy kérdést. Excellenciád miért mondott le Etiópia alkirályságáról?

— Kérem, nem való nekem ez a magas méltóság. Én katona vagyok és az is maradok. A háború félbeszakította a rendszeres munkámat és most, hogy befejeződött, ismét visszatértem hozzá. Azonkívül nem tudok Olaszországon kívül élni. Seholy másutt nem érzem jól magamat. Voltam követ Braziliában, de ott sem bírtam ki sokáig.

Ezután a családjáról emlékezik meg.

— Bizony, két nagy fiam van. Velem együtt küzdötték végig a háborút. Mindkettő pilóta. Egyébként magam is az vagyok. A fiuk minden sebesülés nélkül küzdötték végig a legnagyobb ütközeteket. Fiatalok, lelkesek, még lehet belőlük valami. A világháborúban én is mint alezredes kezdtem és mint tábornagy végeztem.

— Mik a jövő tervei?

— Ezek nem tőlem függenek. A Duce határoz. Ő tudja, hogy mit akar.

Ezután átvezetett egy terembe, ahol abessziniai emlékeit őrzik.

— Ez az én kis muzeumom. Itt egy kézzel irt abesszin biblia. Nézze csak, milyen gyönyörű Mária-kép van a fedelén. Kézi festés.

Itt van egy kard, színaranyból, smaragd ékítványokkal. Ezt egy abesszin rásztól kaptam ajándékba.

Emitt aranyból szőtt palást. Ez volt rajtam, amikor bevonultam Addis Abebába. Szegény lovam majd összeroskadt az óriási súly alatt.

Végül megismételte, hogy mennyire örül, hogy egy magyar újságíróval beszélgethetett és emlékül dedikált fényképével ajándékozott meg. H. G.

Nagy érdeklődés a Magyar Párt Balle-lipova-i park-ünnepélye iránt

Balle Lipova-n vasárnap július 12-én az Országos Magyar párt lipova-i tagozata vidám népi ünnepély keretében találkozóra hívja össze a magyar társadalmat. A népi ünnepély, melyet a tagozat jóléti alapja javára tartanak minden évben, kedélyes élménye Arad-megye magyarságának. Ez alkalommal a népi ünnepély kiemelkedő eseménye lesz a timisoara-i Arany János Társaság tagjának szereplése, akik ünnepi műsorral állanak a közönség elé. Teleky Endre Kölcseyről emlékezik meg, Braun Dezső Liszt Ferenc eddig ismeretlen banat-i vonatkozásait ismerteti. A fiatalabb gárdát Hermann Klári, a most feltűnt zongorista képviseli, aki Liszt-műveket játszik, valamint Sas Jolán ezuttal is saját verseit adja elő. A társaságot elkíséri hivatalból Pogány László ügyvezető alelnök, aki maga is szerepel egy érdekes előadással a műsorban. Az előadás ünnepi fényét emeli az a körülmény, hogy a banat-i magyar közélet számos vezető egyénisége jelentette be részvételét a Lipova-i Magyar Napon és magát az irodalmi estélyt Elekes Gyula, az ottani Magyar Párt elnöke, a kiváló szónoki erejű pap nyitja meg, ünnepi beszéddel.

A népi ünnepély iránt már is óriási érdeklődés nyilvánul meg, a rendezőgárda, a lipova-i magyar párt lelkes tagjai mindent megtesznek, hogy a népi ünnepély felülmúlja a tavalyit. Vidám ötletek, cukrász- és torta-sátorok, büffé, italos-sátorok és a legváltozatosabb szórakozások várják a közönséget, amely erről az ünnepélyről a legszebb emlékekkel fog távozni.

A közoktatásügyi minisztérium kiadta a névelési rendeletet a jövő tanévre

A tanfelügyelők személyesen felelősek azért, nehogy olyan gyermekeket is beírjanak kisebbségi iskolákban, akiknek szülei román eredetűeknek tekinthetők

București-ből jelentik: Alig fejeződött be a tanév, a közoktatásügyi minisztérium máris megindította a névelést az új tanévre, nehogy jövőre egyetlenegy olyan gyerek is kisebbségi elemi iskolába kerüljön, akiről — tekintet nélkül arra, hogy szülei milyen nemzetiségűeknek tartják és vallják magukat — kideríthető, hogy valamelyik ősiük román eredetű volt. A jelek szerint a tanügyi kormány most az eddiginél is kíméletlenebbül kívánja folytatni az ugynevezett visszamaradósítást. A közoktatásügyi minisztérium a következő körrendeletet küldte a tanfelügyelőkhez:

„Tekintettel arra, hogy még ma is vannak kisebbségi előadási nyelvvel bíró iskolák, amelyek elnemzetlenedtek, vagy valamely kisebbségi vallásfelekezetre áttért román szülők gyermekeit is beírják, felhívjuk a figyelmet az elemi oktatásról szóló törvény vonatkozó rendelkezéseire és

felszólítjuk a helyi tanügyi hatóságokat, hogy tegyék meg a megfelelő intézkedéseket s az 1936—37-es tanév elején személyesen ellenőrizzék, hogy a kisebbségi iskolákba egyetlen román szülőktől származó tanulót se irjanak be. A jelen körrendelet végrehajtásáért önöket személyileg felelőssé tesszük.”

Azok a kisebbségi szülők tehát, akiknek románosan hangzik a nevük, vagy nevük alapján feltehető, hogy román származásúak lehetnek, már eleve felkészülhetnek arra, hogy — nem élhetnek iskolaválasztási jogukkal, amelyet pedig más törvény biztosít minden szülő számára.

A közoktatásügyi minisztérium már idejében gondoskodik arról, hogy a névelés rostáján ne juthasson át kisebbségi iskolába egyetlenegy olyan gyermek sem, akit tanügyi közegek román származásának minősítenek.

Ítélet a hatszázezer leies arad-i család bűnpörében

Fischer tizenöt hónapot, Pichler nyolc hónapot kapott — Szabdlábra helyezették Pichler Imrét

Nagy érdeklődés közepette hirdettek csütörtök reggel ítéletet Fischer György és Pichler Imre ismeretes kiutalólevél-csalási bűnpörében. Reggel kilenc órakor már felvezették a fogházörök Fischert és Pichlert, majd felvonultak a bűnpörben érdekelt védőügyvédek: dr. Raicu Aurel, dr. Lazar Augustin és dr. Weininger István. Az ítéletet a törvényszék második szekciójának Janca-Olariu tanácsa hozta és abban

bűnösnek mondták ki Fischer Györgyöt csalás és okirathamítás büntetésében, Pichler Imrét pedig mindkét cselekményben való bűnrészességben és ezért Fischert 15 havi, Pichlert nyolc havi börtönre ítélték.

míg a harmadik vádlottat, aki a vasuti bérlet körüli bonyodalomban szerepelt, csak kihágásban mondták ki vétkesnek és 3000 lei pénzbüntetésre ítélték. A bíróság Fischernél hét hónapot, Pichlernél négy és fél hónapot vett kitöltöttnek a vizsgálati fogsággal. Az ítélet ellen a védők fellebbezést jelentettek be. Majd dr. Weininger kérte, számítsa be Pichlernél a budapesti vizsgálati fogságot is, ezt a kérést azonban a bíróság elutasította, mire a védő felfolyamodást jelentett be. A védő kérésére ezután elrendelték Pichler szabdlábrahelyezését.

Az érdekes ítélet indokolásában a bíróság megállapítja, hogy részben a beismerések, másrészt a bizonyítékok alapján beigazolást nyert, hogy Fischer és Pichler két hamis kiutalólevél segítségével 660 ezer leit vettek fel a budapesti Mauthner-cég terhére az egyik cluj-i banktól. A vasuti bérletjegy hamisításában a bíróság szintén Fischert deklarálta bű-

nösnek. Az akták között bűnjelként szereplő 3000 leit, amelyet Fischernél találtak, a Mauthner-cég számára utalta ki a bíróság. A törvényszéki döntés értelmében Pichler Imre csütörtök délben elhagyta az arad-i ügyészség fogházát.

Sztrájk az arad-i Astra-gyárban

— Popescu Petre munkaügyi vezérfelügyelő nyilatkozata —

Arad legnagyobb nehézipari üzemében, az Astra-gyárban csütörtökön reggel megállott a munka. A munkabeszüntetés azzal a mozgalommal magyarázható, amelyet nemrégiben a gyár munkásságának egy része indított és amely végül is a ma megkezdődött — bár hivatalosan be nem jelentett — sztrájkhoz vezetett.

Mint említettük, nemrégiben a gyár munkásságának egy része mozgalmat indított, amelynek egyik célkitűzése magasabb bérek elérése volt. Ennek a mozgalomnak vezetői néhány héttel ezelőtt emlékiratot nyújtottak át Popescu Petre munkaügyi vezérfelügyelőnek. Az emlékiratban kollektív szerződés-tervezetet terjesztettek be és általános béremelést kértek. Az átnyújtott irás áttanulmányozása után Popescu munkaügyi vezérfelügyelő közölte a munkásokkal, hogy a beadványon nem szerepel a törvény által megkívánt szükséges mennyiségű aláírás és ezért mindaddig, amíg a szükséges aláírásokat össze nem gyűjtik, a bérkonfliktust bejelentettnek nem tekintheti és a tárgyalásokat nem kezdheti meg.

A munkások ekkor azzal távoztak el a vezérfelügyelőtől, hogy megszerzik a szükséges aláírásokat. Mielőtt azonban ez megtörtént volna és a tulajdonképpeni tárgyalások kezdetüket vehették volna,

a gyár munkássága csütörtökön reggel megszűntette a munkát.

A munkaügyi vezérfelügyelő a délelőtti folyamán közölte a munkásokkal, hogy a sztrájk nem törvényes s ezért felszólította őket, hogy kezdjék meg a munkát. Ugyanakkor érintkezésbe lépett a gyár igazgatóságával is, amelyvel szintén beható tárgyalásokat folytatott. A munkásokkal, illetve a gyár igazgatóságával való tanácskozások egész nap, sőt még este is tartottak.

Az esti órákban beszélgetést folytattunk

80%-a az emberiségnek gyenge foghusban szenved

Ez a körülmény különböző szervi zavaroknak tulajdonítható. A jó gyógyhatása a szervezetre általánosan ismert, mivel többek között kiváló baktériumölő, abszolút tisztító, anti-arteriosklerotikus, anti-reumatikus stb. tulajdonságokkal bír. A jó bevezetése Jod Kaliklora fogkrémbe hosszas kísérletezések alapján korszakalkotó találmánynak tekinthető, melynek következtében a száj állandóan tiszta állapotban, a fogak tökéletes egészségben tarthatók, a foghus visszanyeri ellenálló képességét és az egész szervezetben általános kellemes érzést kelt.

Bonyodalmak egy hadnagy arad-i kiszállása körül

București-ből jelentik: A legfelsőbb számviteli bíróság ma foglalkozott Todea Cornel hadnagy ügyével. A hadnagyot még évekkor ezelőtt megbízták azzal, hogy utazzon Arad-ra és itt végezzen vizsgálatot Pop Victor volt hadnagynak egy bankbetéte ügyében és a pénzt vegye fel a hadügyminisztérium részére, annak a kárnak fedezésésképpen, amelyet Pop volt hadnagy okozott, aki a hatodik hadtest pénztárából 2 millió 152 ezer leit sikkasztott. A vizsgálat ugyanis megállapította, hogy Popnak az egyik arad-i bankban betéte van és ezt foglalták le a kár részben történő megtérítésére. Todea hadnagy 13.500 leit kapott az arad-i ut költségeire, az összegről azonban késon nyújtotta be elszámolását és a minisztérium határozatot hozott, amelyben kötelezte a hadnagyot a 13.500 lei visszafizetésére. A hadnagy megfellebbezte a döntést a legfelsőbb számviteli bírósághoz, amely ma tárgyalta az ügyet és felmentette Todea hadnagyot a 13.500 lei fizetése alól.

Meghalt Arad-on egy budapesti bankigazgató özvegye

Az uriaszony körülbelül negyvenmillió leies örökséget hagyott hátra Magyarországon.

Csütörtökön délelőtt meghalt Arad-on özvegye Albertné, a budapesti Pesti Magyar Kereskedelmi Bank egykori igazgatójának özvegye. Az uriaszony már hosszabb idő óta betegeskedett, míg ma 67 éves korában elhunyt az Eminescu-utcai Ortutay-palotában levő lakásán. Halálát Magyarországon kiterjedt rokonság gyászolja és a család barátainak értesülése szerint körülbelül negyvenmillió lei értékű örökséget hagyott hátra, amely főként magyarországi bankokban elhelyezett értékpapirokból áll.

Popescu munkaügyi vezérfelügyelővel, aki a következőket mondotta:

— A helyzet kedvezően alakul és nem lehetetlen, hogy a munkásság már pénteken reggel ismét felveszi a munkát.

Érdeklődtünk a gyár igazgatóságánál is, ahol azt a választ kaptuk, hogy tekintettel arra, hogy a helyzet még nem tisztázódott végleg, a gyár igazgatósága részletes felvilágosításokkal a pénteki nap folyamán szolgál.

Milliókat követelnek a cotroceni-i katasztrófa áldozatainak hozzátartozói

București-ből jelentik: A cotroceni-i szerencsétlenség ügyében folyó tárgyaláson tegnap a megsebesült nézők ügyvédjei terjesztették be kártérítési követeléseiket. Felolvasták a sebesültek névsorát és bejelentették a kártérítési összegeket. Georgescu komisár 5 millió, Ben Oprian 2 millió lei kártérítést kér és a többiek is hatalmas összegeket követelnek.

A vizsgálóbíróság, valamint a főváros szakértője tegnap megállapították, hogy Druțu vállalkozónak az az állítása, mintha a tribün büfiférlője a tartóoszlopokat eltávolította, nem felel meg a valóságnak és ezt csak azért vallotta így, hogy a felelősségtől mentesüljön.

SELECT: 5, 7 $\frac{1}{2}$	CENTRAL: 9 $\frac{1}{2}$ órákor
LÉLEKNÉLKÜLI ASSZONY	
Loretta Joung.	Gary Grant.
CORSO 7 $\frac{1}{4}$ és 9 $\frac{1}{2}$ órákor	
ROSMARIE	
Herta Worell	Hans Stüwe
URANIA 7 $\frac{1}{4}$ és 9 $\frac{1}{2}$ órákor	
A PAMPAK KIRALYA	
Cow-boy film. Humor, elegancia, izgalom és gyönyörű táncok. Ketti Gallian, Warner Baxter.	

HIREK

A hódító civilizáció

Repülőgép kattogott az Océán felett, a pilóta aggodva hajolt a motor fölé. A motor kezdett kihagyni, mint egy elfáradt szív és sehol semmi, csak a végtelen éjszaka, felül a tiszta csillagok, alul a mélységes vízárdat egykedvűen dübörgő hullámok.

A pilóta fáradtan legyintett, majd beleordított a dudájába. Hátamögött a megfigyelő a Morse-készülékhez nyúlt s adni kezdte a jeleket. Két veszendő lélek! Szélesség ennyi, hosszúság annyi! Egy Océánjáró rádiótisztje felriadt a mammuthajó postafülkéjében: Szegények! Ha szerencséjük van és a gép még száll tíz percig, éppen egy lakatlan sziget fölé kerülnek.

Heuréka! A mind alacsonyabban és alacsonyabban szálló könnyű vadászgépet két ember, a fehér civilizáció két hőroza mélyet sóhajtott. Thomas az amulettje után nyúlt, nem vallásos volt, babonás. Jeant 5 éves kislány várta otthon, ő imádkozott.

Annyi tény, hogy megmenekültek. S a sziget sem volt lakatlan. Az őserdők gyűrűjében, ahol a szerencsétlenül járt repülők szerencsésen leszálltak, virágzó maláj-település élt. A malájok sűrű gyapjús juhokat legeltettek. Ismerték a földművelés titkait és halászaik a karsu kanoékról a tenger alá ugrálva szédítő buvárbavurokkal gyöngyragyúkat hoztak felszínre, amelyekben eufóniát sűrűen síró puhány állatocskák rejtek. Tucatjával hordták a fekete hölgyek orrlukáiban és füleikben olyan igazgyöngyöket, amiknél amul a szem a Boulevard des Capucines-en és amelyekért Csikágóban gangszterek indítanak sortűzöt.

A malájok, bár színük fekete és nem tartoznak az árja fajhoz, szívükben melegen érző emberek voltak. Jól fogadták az ég „hajótöröttjeit” és gyorsan elrepült közöttük az a pár hét, amíg a kiküldött expedíciók egyiké föltalálta a lakatlannak vélt szigetet a jeleket rakétázó pilótákat. (Puskapor, amiből a rakéta készül, volt a repülőgép).

Volt nagy sírás-rívás, bucsulakoma, integetés, amlor a hajó elindult a fehér vendégekkel a messzi házába. Ahol persze a repülők annak rendje és módja szerint jelentést tettek tapasztalataikról.

És nem télt bele négy hét, a lakatlan sziget már bürokratizálva volt. Utáhh fehér emberek jelentek meg, áttörve az őserdők bozótjain. Fegyvereket hoztak magukkal és hozták a távoli kormányzóság peccéses iratait és tekintélyes ládákat is hoztak magukkal. Urvanis elmaradt adó címén 100.000 fontot vetett ki rájuk a kerületi adóhivatal.

— **CSÖKKEN A KANIKULA.** Nyugati és északnyugati szél, több helyen zivatar. Péntek délelőtt a felmelegedés némi csökkenése.

— **Anglia királya a francia Rivierára utazik.** Párisból jelentik: Az angol nagykövét a francia belügyminisztériummal közölte az angol király ama óhíját, hogy 15 napot a Rivierán akar eltölteni.

— **Boris bolgár király Olaszországba utazott.** Szófia: Boris király kis főnyi kísérettel ma a Simplon-expresszel Olaszországba utazott, ahol néhány napon keresztül az olasz király vendége lesz. Boris király rangrejtve utazik.

— **Bocu szerkeszti a királyhoz intézendő emlékiratot.** A nemzeti-parasztpárt kormánybuktató akciója egyre szélesebb méreteket ölt. Ezzel kapcsolatban a párt banat-i tagozata tegnap Bocu Sever elnöke alatt gyűlést tartott, amelyen megbeszéltek mindama módozatokat, amelyek segítségével a cluj-i határozatokat végrehajtják. Bocu Sever beszámolt Mánium harci taktikájának részleteiről és bejelentette, hogy ő nyert megbízást a királyhoz intézendő emlékirat megszerkesztésére. A gyűlésen végül elhatározták, hogy július 19-én több banat-i községben propaganda-gyűlést tartanak a községi választásokkal kapcsolatosan.

— **Augusztus 12-én lesznek Arad-megyében a mezőgazdasági kamarai választások.** A földművelésügyi minisztérium az új kamarai törvény értelmében kiírta a mezőgazdasági kamarai választásokat. Az arad-i Mezőgazdasági Kamarában a választásokat augusztus 12-én tartják meg.

— **Szívszélhűdés érte Budapesten az Interparlamentáris Unió lengyel delegációjának a vezérét.** Budapestről jelentik: D. H. Loewenherz lengyel szenátor, az Interparlamentáris Unió lengyel delegátusa 71 éves korában hirtelen elhunyt a magyar fővárosban. A lengyel delegáció vezérét ma reggel holtan találták meg a Britániaszállóban levő lakásán. Az orvosok megállapították, hogy az idős politikust szívszélhűdés érte.

— **Makkal Sándor volt transilvania-i református püspök egyetemi tanár lesz Debrecenben.** Budapestről jelentik: A Hivatalos Lap pénteken megjelenő száma közli Makkai Sándor volt transilvania-i református püspök kinevezését a debreceni pasztorális teológia tanszékére.

— **Betiltott budapesti lap.** Budapestről jelentik: A belügyminiszter a „8 Órai Ujság” uccai árusításának jogát két hétre betiltotta.

— **Ismert arad-megyei urlasszony halála.** Mély gyász sújtotta a megyeszerte ismert moeasa-i Kaufmann-családot. Özvegy Kaufmann Gyuláné született Sáfrán Karola csütörtökön reggel életének 56-ik évében szívszélhűdés következtében váratlanul elhunyt. Halálát gyermekei: Béla, Mária, József, Andor, valamint testvére: Sáfrán Gyula, menyje: Kaufmann Béláné született Sternheim Jolán, veje: Fischer Jenő (Budapest), valamint kiterjedt rokonság gyászolja. Özvegy Kaufmann Gyuláné mintaképe volt a fáradtságot nem ismerő, egy életet kitartó és hasznos munkában eltöltött asszonynak. Az elhunytat pénteken délután 3 órakor helyezik örök nyugalomra a sebis-i családi sírkertben.

Marlene Dietrich első angol filmje Kordánál

Marlene Dietrich nemsokára befejezi Hollywoodban első színes filmjét, a Selznick-produkcióban készülő „Allah kertje”-t, amelyben a francia Charles Boyer a partnere. Amint ez a film elkészül, a híres német-amerikai filmsztár elutazik Hollywoodból és Londonba siet, ahová, mint londoni távirat jelenti, már júliusra várják. Juliusban kezdik meg a London Film-nél, Korda Sándor rendezésében Marlene Dietrich első angol filmjének készítését. A „Knight Without Armour” című film főszerepét fogja játszani, amely James Hilton könyvéből készült számára. Marlene Dietrich a férje, Rudolph Sieber és tizenegy éves leánya; Mária társaságában érkezik, akikkel Párisban találkozik. Novemberig lesz Londonban és akkor visszatér Hollywoodba, de a kislánya Angliában marad, mert ott fog iskolába járni.

— **Utasokkal 8 méteres szakadékba zuhant egy gépkocsi Ploesti-ből jelentik:** Borzalmas autószerencsétlenség történt Comarnic községben. A monopoltermékeket szétosztó gépkocsi délután fél kettőkor haladt át a község főutcáján, nekiről a hid karfájának, áttörte azt és 8 méter magasságból lezuhant a patakba Ghița Serban ploesti-i lakos, aki a soffőr szívességéből utazott a teherkocsin, szörnyethalt. Serban kislánya, Mureșanu Alex soffőr és még két személy súlyosan megsebesültek.

— **Csehszlovák léghajótsztek izgalmas kalandja 6000 méteres magasságban.** Prágából jelentik: Prosterov Moratejov közelében egy katonai légtömb hateraz méteres magasságban szállt fel, amikor borzalmas szélvihar keletkezett. A légtömb utasai képtelenek voltak leszállni és így az egész helyőrség nagy izgalommal várta, hogy mikor fog bekövetkezni a katasztrófa a levegőben. Az egyik léghajós tisztnek azonban mégis sikerült megkerülni a szélvihart és simán földetért a légtömbbel, de a benne ülő tisztek részben a kiállt izgalomtól, részben a jégfelhőben uralkodó hidegtől megbetegedtek.

A strand mellett



— **Mi az, Frici, te távcsővel lesed a nőket...?**

— **Ah, dehogyan édesem; csak az ingombomat keresem, amit tegnap a napozóban veszítettem el...**

— **Roth Zsigmond temetése.** Nagy részvét mellett temették el Timișoara-n Roth Zsigmondot, Arad gazdasági életének egykor jólismert és közbecsülésben álló alakját, aki csak hat évvel ezelőtt költözött át Timișoara-ra. Roth Zsigmond Arad-on Koch Dániel társaságában Arad legelső mozi vállalatának vezetője volt és hosszú időn keresztül működött édesanyjának szállítási vállalatánál is. Roth Zsigmond az első volt a háború előtti években, aki felismerte a mozi filmekben rejlő üzleti lehetőségeket és Koch Dániellel együtt nyitották meg az Urania mozgot. Miután ezt a vállalatát eladta, üzleti tevékenységét más irányba terjesztette ki. Roth Zsigmond szívjában szenvedett és hosszabb időt töltött külföldi furdőhelyeken, ahol azonban nem találta meg a kívánt gyógyulást. Halála mély részvétet keltett és temetésén impozáns módon nyilvánult meg jóbarátainak, ismerőseinek ragaszkodása és nagybecsülése. Csütörtökön helyezték örök nyugalomra a timișoara-i zsidó temető halottas házából. Halálát családtagjai és kiterjedt előkelő rokonság gyászolja. Arad-ról is számosan utaztak át Timișoara-ra Roth Zsigmond temetésére, aki Arad-on nagy népszerűségnek és megbecsülésnek örvendett egykori üzletfelei és ismerősei körében. Az arad-iak közül ott láttuk özvegy Steinitzer Ignácnét, özvegy Vértes Henriknét, Tenner László és nejét, Stauber Andor dr. és nejét, Koch Dánielt, dr. Hoffmann Lajost, Deutsch Károlyt, Kleitsch Vilmost és még másokat, akik utolsó útjára kísérték Roth Zsigmondot. A nyitott sir előtt dr. Singer Israel mondott gyászbeszédet, majd nemsokára koszorúkkal beborított friss sírhant jelezte Roth Zsigmond örök nyugvóhelyét.

— **Hetvenkét ember vesztette életét az amerikai kánikulában.** New-Yorkból jelentik: A kánikula következtében Középamerikában hetvenkét ember halt meg. Az Illinois parkban oly nagy volt a hőség, hogy az aszfalt folyóssá olvadt. Woming-államban óriási erdőtüzek voltak, a szárazság olyan nagy, hogy a termés teljesen elpusztult.

— **Megnyílt Budapesten a nemzetközi Asszonyhét.** Budapestről jelentik: A nemzetközi Asszonyhét kongresszusa ma délelőtt nyílt meg. A megnyitó ülést délelőtt 10 órakor a Tudományos Akadémia nagytermében tartották, ahol Anna főhercegné asszony francia nyelvű megnyitójában melegen üdvözölte a külföldi vendégeket.

— **Halálozás.** Özvegy Gál Albertné szül. Blau Berta hosszú szenvedés után csütörtökön reggel elhunyt. Temetése pénteken, e hó 10-én délután 6 órakor lesz az izraelita temető halottasházából. (Minden külön értesítés helyett.)

— **Letartóztatják az orvos-főhadnagyot, aki ellen merényletet követtek el.** București-ből jelentik: Enescu hadbírói ügyész tegnap meglelt a vizsgálóbírószáron és Timoceanu orvos-főhadnagy ügyében átvette azoknak a feljelentéseknek másolatát, amelyeket a katonatiszt ellen tettek. Timoceanu ugyanis azzal vádolják, hogy visszaéléseket követett el még abban az időben, amikor bankigazgató volt. A hadügyminisztérium a katonai bírósághoz áttette egy turtucaia-i lakos panaszaát is, akit Timoceanu tönkretett. Azt hiszik, hogy elrendelik az orvosfőhadnagy letartóztatását. Armasescu Arabella asszony szabadlábrahelyezési kérelmét a vádtanács elutasította. Az urlasszony — mint ismeretes — hetekkel ezelőtt revolveres merényletet követett el Timoceanu ellen, aki könnyebben megsebesült.

— **Szabadlábrahelyezett diákok.** București-ből jelentik: A jilava-i fogházban most már csak 5-6 diák van letartóztatásban, akik az elmúlt hónapban történt kilengésekben résztvettek. A többiek szabadonbocsájtották és a hadbírószágon is szabadlábra helyezte azokat a nacionalista munkásokat, akik a diákokkal együtt vettek részt a manifesztációkban.

— **Féldoldali hűdésben fekvő betegeknek reggelként egy kis pohár természetes Ferenc József keserűvizet a beleket fájdalom nélkül alaposan kitisztítja, az anyagcserét biztosan felfrissíti és így nagy megkönnyebbülést szerez.** — Az orvosok ajánlják.

— **Két gyermek fulladt egyszerre a Mureșba.** Targu-Mureș-ről jelentik: Amióta beállott a nagy nyári meleg s megkezdődtek a fürdőzések, a Mureș napról-napra szedi áldozatait. Mint a targu-mureș-i csendőrszárnyparancsnokságnak jelentik, Mureșorban egyszerre két gyermek fulladt a folyóba. Az egyik áldozat Roiban Ioan 7 éves, a másik Todea Ioan 6 éves fiúcska. A gyermekek a sekély vízben lubickoltak, de a gyors sodrás elkapta őket és nem tudtak menekülni. Anyjuk nem tudott uszni s tehetetlen kéztördéssel és jajveszékkel nézte végig a kettős gyermektragédiát. A falusiak fogták ki a folyóból a két kisfiút holttestét. Az ügyészség kiadta az eltemetési engedélyt.

— **ZÜRICH ZÁRLAT:** Páris 20.25 és egy-negyed, London 15.33, Newyork 305 és három-negyed, Mildnó 24.10, Amszterdam 207.95, Berlin 123.20, Prága 12.70, Varsó 57.70, Belgrád 600, Budapest —, București 250.

— **Második lett-osztályában Mihai nagyvajda.** București-ből jelentik: Mint ismeretes, most zajlott le Mihai nagyvajda osztályának évvégi vizsgálója. A kihirdetett eredmény szerint a legjobb osztályzatot Marvus Ierbarea basarabia-i származású diák kapta. A nagyvajda az osztály második növendéke lett.

— **Kifizetik a papok hátralékos fizetését.** București-ből jelentik: A kultuszminisztérium ma köriratot intézett az ország valamennyi püspökségéhez és közölte, hogy a papok hátralékos fizetéseit kiutalta.

— **Sulyos autóbaleset București-ben.** București-ből jelentik: Sulyos közlekedési baleset történt ma délután a fővárosban. Egy személyautó elgázolta Rosen Károly fővárosi lakost, akit rendkívül sulyos állapotban szállítottak kórházba. Stanca Constantin gépkocsivezetőt a rendőrség letartóztatta.

— **Szovjet kutatóexpedíció tragédiája.** Moszkvából jelentik: Archangelsből érkezett jelentés szerint az a 12 tagú expedíció, amely a „Toros” hajón indult el, szerencsétlenül járt. Az expedíció valamennyi tagjára megfagyva egy bárkában találtak rá. Ezen a lélekvesztőn akartak megmenekülni a „Toros” katasztrófa után, azonban utközben a rendkívül nagy hidegben megfagytak. (Rador.)

— **Cáfollják a várnai kolerajárvány hírére.** Szófiából jelentik: A bulgár távirati iroda hivatalos közlése szerint minden alapot nélkülöz az a jelentés, amely arról szólt, hogy Várnán nagyarányú kolerajárvány pusztít. (Rador.)

— **Eltűnt egy 17 éves arad-i diákleány.** Nicolae Gavril valeda lui mihai-i lakos ma bejelentette az arad-i rendőrségen, hogy 17 éves leánya, aki az egyik arad-i középiskola növendéke volt, nyomtalanul eltűnt. A leány hollétéről sem az iskolában, sem szállásadójánál nem tudnak és ezért a rendőrség a rejtélyes ügyben teljes apparátussal bevezette a nyomozást.

— **Sulyos szerencsétlenség Timisoara-n.** Timisoara-ról jelentik: Este 7 óra tájban a Crisantelepen Varga Zsuzsanna 7 éves kislány meszsgödörbe esett és másodfoku égési sebeket szenvedett. Sulyos állapotban a kórházba szállították.

— **Autószerencsétlenség érte a magyar felsőház elnökét.** Budapestről jelentik: Széchényi Bertalan grófot a magyar felsőház elnökét autóbaleset érte. Széchényi gróf gépkocsiján vidéki birtokára utazott. Gárdonyi vidékén egy kisgyermek került szembe a gépkocsival. A sofőr félrerántotta a kormánykereket, hogy megmentse a kisgyermek életét és közben a kocsi az árokba fordult. A grófot a gárdonyi kastélyban részesítették első segélyben, ahonnan Székesszékére szállították. Az orvosi vizsgálat megállapította, hogy Széchényi gróf sebesülése nem sulyos.

— **Lefejezte a lift.** București-ből jelentik: Tudor Bihar vágóhídi munkás tegnap a liften haladt felfelé és eközben a felvonó nyílásán kidugta a fejét. A mozgásban levő lift a szerencsétlen munkást lefejezte.

— **A Tornaegyesület Balle-Lipova-i kirándulása** iránt városszerte élénk érdeklődés nyilvánul. Az agilis turista-osztály minden kényelmet biztosított a kirándulók részére. Indulás vasárnap reggel pont 5 órakor a podgoria-i villamosállomásról külön kocsikban, visszaérkezés este 11 órakor. Részvételi díj tagoknak 65 lei, vendégeknek 70 lei, melyben a villamos, Radna-ig és vissza, a Baile Lipova-i szénsavas új uszoda, strandfürdő és kabin egész napra érvényes díja foglaltatik. Igazolvány felmutatása ellenében az autóbuszon és az étteremben jelentős kedvezmény. Étkezéssel mindenki maga gondoskodik. Jelentkezési határidő pénteken este 8 óra. Jelentkezhetni lapunk kiadóhivatalában, a Református Otthonban, a Kolping Egyesületben, a Foto Central üzletben és az SGA klubhelyiségében: Piața Avram Iancu 21. szám alatt kitett iveken lehet. Vendégeket szívesen látunk. Előkészületben a kétnapos aldunai és egy-napos moneasa-i autocabion kirándulás.

— **MA az alanti gyógyszerárak tartanak éjjeli szolgálatot:**

JANKA, Bulevardul Regele Ferdinand.
WEISZ, Piața Avram Iancu.
BERGER, Calea Saguna.

— **Alba-Iulia-i asszony öngyilkossága București-ben.** București-ből jelentik: Cristea Maria alba-iulia-i asszony a fővárosba utazott, hogy állást keressen. Kísérlete nem járt eredménnyel és tegnap a Concordia-szállodában bérelt szobájában megmérgezte magát.

— **Az arad-i szerb egyházközség ünnepélye.** Az arad-i szerb egyházközség július 12-én vasárnap ünnepli meg hagyományos külsőségek között az egyház két védőszentjének: Péter és Pál apostolnak napját. Az ünnepség tulajdonképpen már szombaton este 8 órakor kezdődik, amikor is a templomban Denia lesz. Másnap, vasárnap délelőtt fél 10 órakor istentiszteletet celebrálnak, amelynek keretében egyházi dalokkal szerepel a timisoara-i fabriciei szerb dalárda, amely külföldi versenyekben már több ízben első díjat nyert. A dalárda, amelyet Costics Péter karmester dirigál, ez alkalommal adja elő első ízben az új szerb zeneszerzőnek Teicsevicsnek miséjét. Istentisztelet után körmenet következik, majd a templom nagy jötevőinek, a Nikolics-család elhunyt tagjainak lelkiüdvéért gyászmisét tartanak. Az ünnepség délelőtti programja ezzel be is fejeződik. Délután az egyházi ünnepség első része a fél 5 órai vacsernye, amely után ősi szokás szerint kalács szentelés következik. A szertartás ezen részénél id. Radovan Milivoi, a hitközség elnöke mint Kum fog szerepelni. A kalácszentelést a templom udvaron rendezendő kerti ünnepély követi, amelyre az előkészületeket a jötekyon egyesület tagjai tették meg. **Jovanov Milan** elnök és **Antonescu Olga** alelnöknek vezetése mellett. Ennek a bizottságnak tagjai, úgy a nők, mint a férfiak lelkes odaadással dolgoznak, hogy a kerti ünnepély kitünően sikerüljön és azon kivétel nélkül minden jelenlévő kellemesen és jól érezze magát.

— **Turisztika.** A Soc. Carp. Ardeleana „Czárán” osztálya háromnapos kirándulást rendez Casoia-ra. Indulás 11-én reggel a villanyossal, visszatérés 13-án este. Casoia-ról naponként kirándulások a környék szép helyeire. Vezető: Halpert Jenő.

Holnap, szombaton este lesz Abonyi Klári és Kalocsay Zoltán kétzongorás jazz-koncertje

Rendkívüli az érdeklődés a magasszínvonalu hangverseny iránt.

Már csak egy nap választ el az idei szezon legérdekesebb zenei eseményétől: Holnap, szombaton este lesz a téli színházban Abonyi Klári és Kalocsay Zoltán nagyszerűnek ígérkező kétzongorás jazz-koncertje. A közönség egészen rendkívüli érdeklődést tanúsít a hangverseny iránt, ami érthető is, mert a szombatesti hangverseny világvárosi színvonalu lesz. Kalocsay Zoltán képességeit jól ismeri a közönség, hiszen briliáns játékaival már nem egy ízben ragadtatta el a publikumot. Abonyi Klári, aki Budapesten Brodszky Miklóstól, majd Kalocsay Zoltántól tanulta a jazz-zongorázást, olyan teljesítményt fog nyújtani, amely mindenkit frappirozni fog. Különösen mint zenehumorista és előadó-énekesnő produkál kitünőt. A szombati hangverseny műsora rendkívül gazdag és változatos. Kétzongorás jazzra átírt klasszikusok, eredeti amerikai és angol számok, zongora- és harmonikaszólók, modern énekszámok, stb. teszik változatossá a műsort. A nagy érdeklődésre való tekintettel ajánlatos a jegyekről előre gondoskodni. Jegyelfvétel a téli színház pénztáránál.

* **Vasárnap este: „Kontusovka” ünnepélyes bemutatója** — Horváth Mici bucsuestje. Hosszu és gondos előkészületek után vasárnap este lesz a „Kontusovka” világsiker aratott vigjáték ünnepélyes bemutatója, amelynek keretében bucsuzik el Arad közönségétől Horváth Mici, aki annyi sok, szép színházi estével ajándékozta meg az arad-i közönséget. Bizonyos, hogy a vasárnapi premier olyan ünnepélyes külsőségek között fog lezajlani, amilyenre régen nem volt példa az arad-i színházban. Axel Nielsen bombasiker aratott vigjátéka, amelyet Stella Adorján fordított magyarra, az elmúlt szezonban a budapesti Andrassy-uti színházban is nagy sikert ért el és Gombaszögi Ella a legnagyobb sikerét aratta ebben a darabban. Horváth Mici jobb szerepet nem is választhatott volna bucsuzóul. A többi szerepek is a legjobb kezekben vannak. Jegyek elővételben a téli színház előcsarnokában.



OLLA
GUMMI

„OLLA” Cristallin és Tropic a legmodernebb. Az egész világ bizalmát bírja, mert minőségileg pótolhatatlan.

Ne fogadjon el „OLLA” helyett silány utánzatokat!

Megérkeztek a bécsi gyerekek

Nyolcvanöt osztrák gyermeket helyeztek el Arad-on

Csütörtökön reggel 135 bécsi gyerekek befutott a vonat az arad-i állomásra, ahol csapatosan várakoztak a vendéglátó arad-i családok, akik közül nem egy már harmadik vagy negyedik alkalommal lát vendégit egy-egy gyermeket. A vonat ajtalában Hugo Butter ősz szakállas feje jelenik meg először, majd sorban leszálnak a szőke farkosú kisleányok. **Hinkel Anton** főlttkár és **Bittó József** bécsi titkár fogadják hivatalosan az érkezőket s hosszú listákról olvassák fel a vendéglátó családok nevét és címét. A peronon örömsikolylyal rohannak egymás karjába a tavalyi kis barátok.

— **Hogy megnőttél, Annchen** — csodálkozik az egyik arad-i kislány és már bele is karol kis vendégébe és diadalmasan viszi a bejárat előtt várakozó taxi felé. A vendégek vídáman tekintenek szét a jólismert városban, mely újra visszavárta őket, hogy nyolc kellemes nyári hét pihenésével s örömeivel ajándékozza meg őket. A vonat lassan megindul Timisoara felé. A hatvanöt kis leányutas bucsut írt a peronon maradt társaknak. „Grüss Gott Gréti! Grüss Gott!” — hangzik a búcsu, aztán a vonat kirobog a pályaudvarról.

85 bécsi gyermeket helyeztek el Arad-on. Csak egy 14—15 esztendő leányka állott szomorúan és egyedül a peronon. Az a család, amelyik ezt a kisleányt vendégit hívta, hirtelen közbejött okok miatt elutazott s így a kisleány egyedőre a német párt otthonában nyert elhelyezést, addig is, amíg akad vendéglátó család, amelyik a nyaraltatást vállalja.

Bitto Miklós, az Arader Zeitung főszerkesztője a legnagyobb körültekintéssel intézte el a gyerekek elhelyezését s a nyaraltatást aköz sikere érdekében kifejtett fáradozását minden évben megerősödött, boldog gyermekek köszönik meg. A bécsi gyerekek közül nem egy színes kézimunkát, festett bécsi tájképet, horgolt terítőket hozott ajándékba vendéglátójának s mosolyognivaló kedvességgel nyújtották át. A perron csakhamar kiürült s a hosszú utól fáradt gyermekek délután már a Mures hüs vizében lubickolva élvezték a vakáció örömeit.

— **Koszorúmegváltás.** Tenner Lajosné ravatalára szánt koszorúmegváltás címen a Szeretetház javára az alanti adományok folytak be: N. N. 300, Fekete Lajos 100 lei. — **Kalmár Lajos** ravatalára: Lányi Izsó 100, Klein Miklós 100 lei.

— **A Societatea de ajutor mutual (Bul. Regina Maria 18.)** július 11-én, szombaton délután 4 órakor választmányi ülést tart. Felkérjük a választmány tagjait a pontos megjelenésre. Az elnökség.

Szegfü írógépvállalat

ARAD,
Bratianu-u. 7. Telef. 111.

— **A Societatea pensionarilor publici si particulari din Arad, (Str. A. Mocioni No. 12.)** július 11-én, szombaton délután 4 és fél órakor választmányi ülést tart, amelyre annak rendes tagjait ezennel meghívja. — Egyben felhívja az alant nevezetteket, hogy amennyiben az állomás iktatóhivatalában még nem jelentkeztek, azonnal jelentkezzenek saját érdekükben: Molnár Mátyás, Nagy András, Cristea Alexandru, Stefanic Ioan, Horvát Ferenc. Az elnökség.

Abonyi Klári és Kalocsay Zoltán kétzongorás koncertje holnap szombaton a téli színházban

KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

Az arad—nagykikindai és a gyulaidei vasut átvételi árának kiegyenlítéséről tárgyal Bécsben Lazeanu pénzügyminiszteriumi vezérfitkár

A háborúelőtti osztrák-magyar állami kötvények és kincstári bonok elszámolása is szerepel a bécsi tanácskozásán — Az összes külföldi adósságok konvertálásáról is tárgyal a Tătărescu-kormány

București-ből jelentik: Slaveșcu volt pénzügyminiszter 1934-ben egyezséget kötött több külföldi hitelezőnkkel, akiktől számottevő engedményeket kapott. Az egyezmény 1937. április 1-én lejár és ezért a Tătărescu-kormány már most megkezdte az új pénzügyi egyezmény létrehozásának előkészítését. A pénzügyminiszteriumban ez ügyben tegnap nagyjelentőségű tanácskozás volt, amelyen elhatározták, hogy a külföldi hitelezőkkel már most megkezdik Párisban és Bécsben az új egyezségi tárgyalásokat.

Az új kiegyezési ajánlat három alapelvét az alábbiakban állapították meg: 1. Vagy elhatározza az állam az összes kölcsönszelvények és amortizációk teljes fizetését. 2. Vagy megteszi a kezdeményező lépéseket az összes külföldi adósságok konvertálására. 3. Esetleg olyan egyezményt kötünk a külföldön, hogy csak a kincstári bonok érvénye hosszabbtódik meg automatikusan újabb három évre.

A Slaveșcu-téle, 1934. évi egyezményrel Románia 5 milliárd 300 millió lei megtakarítást ért el. Mivel a jelenlegi pénzügyi viszonyokat a kormány alkalmasnak tartja arra, hogy még kb. 50—60 milliárdot kitevő összes külföldi adósságaikat konvertálja (átváltja), már most komoly lépéseket tesz a cél érdekében. Ha sikerül összehozni olyan külföldi bankérdekeltséget, amely erre vállalkozik, úgy a következő hónapokban szeretné megkötöni a konvertálásra vonatkozó egyezményt.

Ha az összes tartozásokat nem sikerül konvertálni, legalább a főbb hitelezőkkel szeretne a kormány kiegyezni.

Egyébként máris sikerült kiegyezni az alábbi hitelezőkkel: „Wolasalle Society Manchester”. Ez alatt az a nagy angol gyáripari csoport értendő, amely már többszáz millió lei értékű gyapjút szállított ide, de a vételárát még nem kapta meg. A kormány ezzel a hitelezővel úgy állapodott meg, hogy 500 ezer fontsterling értékű petroleumot és fát szállítunk neki és ezzel törlesztjük áruadósságunkat. Egy norvégiai céggel is hasonlóképpen sikerült kiegyezni.

Azt az érdekes hírt is közlik București-ből, hogy Lazeanu pénzügyminiszteri vezérfitkár a napokban Bécsbe utazik, ahol tárgyalásokat kezd a háborúelőtti, 4 százalékos osztrák-magyar állami kötvények és az 1914. évi 4 és fél százalékos osztrák kincstári bonok átvételéből származó kötelezettségek likvidálására. Ugyanakkor az arad—nagykikindai, valamint a gyulaidei vasut átvételéből származó pénzügyi kötelezettségekre vonatkozóan is egyezséget köt, amely után ezek a tartozások végleg töröltnek a romániai államadósságok jegyzékéből. A román államkincstár a múlt évben megvette az arad—nagykikindai vasutnak Romániában levő szakaszát az összes vasuti ingatlanokkal és felszereléssel együtt. A vételár alacsony volt és most ebből kifolyólag bizonyos differenciák merültek fel, amelyeket a pénzügyminiszteriumi vezérfitkár a bécsi tárgyaláson el fog intézni.

A Legfőbb Semmitőszék elviellentőségű döntése:

Ha a bank a konverziós törvény alapján egyezséget akart kötni, a törvényszék köteles volt elrendelni a hitelezők összehívását

Feltűnést keltő törvényszéki ítéletet semmisített meg a legmagasabb fórum

Egy ardeal-i pénzügyintézet a konverziós törvény 50. szakasza alapján ki akart egyezni betevőivel és más hitelezőivel. Ezért arra kérte a törvényszéket: rendelje el a bank betevőinek és más hitelezőinek összehívását, amely alkalommal a hitelezők döntenének afölött: elfogadják-e a bank egyezségi ajánlatát?

Az illetékes ardeal-i törvényszék formai okokból elutasította a bankot. Az elutasítás azzal az indoklással történt, hogy a pénzügyintézet a törvényben előírt határidőn belül nem adott kellő felvilágosítást a törvényszék számára a betevők és más hitelezők személyére vonatkozóan.

A gyűlés összehívását kérő bank akkor megfellebbezte a törvényszék elutasító végzését, de azt a fellebbezést is elutasította a bíróság. Azzal indokolta az elutasító határo-

zatot, hogy a „fellebbezési határidő már lejárt”. Mivel a pénzügyintézet számítása szerint a fellebbezési terminus kiszámításánál a bíróság tévedett, semmiségi panaszt jelentett be az elutasító határozat ellen a Legfőbb Semmitőszékhez.

Ez ügyben tegnap tartott tárgyalást a Semmitőszék, amely előtt a pénzügyintézetet dr. Fildermann országosbíró jogász képviselte és már ezért is nagy érdeklődéssel várták a legmagasabb fórum döntését. Az ügyvéd többek között a következőképpen érvelt a tárgyaláson:

— Ilyen ügy most szerepel legelőször a Semmitőszéknél — mondta. — Felhívom a legmagasabb bírói fórum figyelmét arra, hogy a törvényszék jelen esetben összetévesztette a konverziós törvény 50. szakaszában felvett egyezségi eljárást a kényszeregyezségi tör-

vényben foglalt eljárási formákkal. A törvényszék a konverziós törvényben semmi okot sem fedezhetett fel arra, hogy elutasítsa a banknak azt a kérését, hogy a bíróság rendelje el a betétesek és a többi hitelezők összehívását. A törvényszék a kényszeregyezségi törvény alapján utasította vissza a pénzügyintézet folyamodványát.

A konverziós törvény 50. paragrafusában alapján feltétlenül össze kell hívni a hitelezőket, akik saját maguk határoznak afölött, hogy elfogadhatónak tartják-e a bank konverziós egyezségi ajánlatát. Ezért kérem a Semmitőszéket, semmisítse meg a törvényszék elutasító határozatát és rendelje el a bank hitelezőinek összehívását, mert a pénzügyintézet egyezséget akar velük kötni, — fejezte be az ügyvéd.

A Legfőbb Semmitőszék elfogadta a bank képviselőjének érveit és tényleg megsemmisítette a törvényszék végzését, így tehát a pénzügyintézet hitelezői értekezleten fogják elhatározni, hogy elfogadható-e a bank egyezségi ajánlata.

= Csütörtökön befejeződött az állami nyugdíjak kifizetése. Mint lapunk tegnapi számában előre jeleztük, csütörtökön, e hó 9-én befejeződött az állami nyugdíjak kifizetése. Csütörtökön is mindenki konstataulta, hogy csak az első és második kerületi adópénztárnál fizették gyorsan a nyugdíjakat, míg ellenben a harmadik kerületi pénztár ugyanolyan lassan végezte ezt a munkát, mint kedden és szerdán. Ugyanis az állandó pénztárnok helyettese még nem gyakorolta be magát és ez okozta a kifizetési nehézségeket.

— A București-i Hónap vasuti kedvezménye. București-ből jelentik: Jelentettük, hogy a București-i Hónap-ot augusztus 9-ig hosszabbították meg. Ezzel kapcsolatban az államvasutak igazgatósága közli, hogy a București-be való utazásnál 50 százalékos kedvezményt kapnak mindazok az utasok, akik szombat déli 12 órakor utaznak el és hétfő este 24 óráig elhagyják a fővárost. Minden más utazási kedvezmény megszűnik.

Egyéni nyaralások CONSTANTA-n!

A Fekete tenger gyöngyén, CONSTANTANA-n, a világhírű MAMAIAI strandon egyéni nyaralási akciókat szerveztünk be.

LAKÁS:

A kitűnő Palace szállodában. Kétten két ágyas szép balkonos szobában. A szobák általában a tengerre nyílnak. Folyóvíz a szobákban. Liftszolgáltatás.

ÉTKEZÉS:

A Transylvania étteremben. Kitűnő ardeal-i konyha. Naponta háromszori étkezés étlap szerint. Különleges igények is kielégíthetők (diétás étrend.)

TELJES ELLÁTÁS, KURTAXA, KISZOLGÁLÁSI DIJAK 15 NAPRA, MOST A FŐSZEZONBAN

Csak 3.450 Lei.

Vasuti féláru jegy. Kitűnő vasuti összeköttetés.

A részvételi díjak utazási osztályunknál az indulás előtt 5 nappal lefizetendők.

Részletesebb felvilágosítást az ARADI KÖZLÖNY utazási osztálya nyújt.

KARLSBAD

Gyomor és bélbajok, epekövek, epebántalmak egyetlen világhírű gyógyhelye. —

Minden kényelem. București—Arad—Karlsbad direkt személy-vagon átszállás nélkül.

PUPP HOTEL

és dependenciái a legmagasabb igényeket is leszállított árak mellett elégítik ki. 8849

Ötszáz millió lei nyereség melleit sem fizetnek osztalékot a legnagyobb petroleumüzemek és az ökirálysági egyes részvény- társaságok

Bucuresti-ből jelentik: A külföldi pénzcsopor-
ok által Romániában alapított európai nagy
petroleum vállalatok most teszik közzé a hivatalos
apban évi mérlegeiket, amelyek általános feltü-
lést keltenek pénzügyi és kereskedelmi körökben.
Ezek a súlyos milliárdokat forgalmazó vállalatok
nem fizetnek osztalékot, habár jelentékeny nyere-
séggel működnek. Ez természetesen visszataszítást
cél a részvényesek körében, amit az is igazol, hogy
a Steaua Romana petroleum részvénytársaság ju-
nius 30-án megtartott közgyűlésén a részvényesek
egyik csoportja kifogásolta, hogy az 1935. évi üz-
leteredménynek megfelelően miért nem adnak osz-
talékot?

— A múlt évben közel 600 millió lei brutto nye-
reségből több mint 400 millió leit amortizációra
fordított a vállalat igazgatósága és osztalékot még-
sem fizet! — hangoztatta az egyik részvényes.

De nemcsak a nagy nyereség fölött rendelkező
petroleum vállalatok, hanem több más regati ke-
reskedelmi és iparvállalat sem fizet osztalékot, ha-
bár mérlegeredménye lehetővé tenné azt. Az elért
nagy nyereséget tartalékalapok növelésére és
amortizációra fordítják már évek óta. Ezt azzal in-
dokolják, hogy hat év óta gazdasági válság van
és ezért „előrelátónak” kell lenniük.

Ez a szokatlan üzleti politika az oka részben
annak, hogy a bucuresti-i értéktőzsde rész-
vényforgalma csaknem teljesen megszűnt.
Ugyanis a nagytőkék tulajdonosai nem talál-
ják rentabilisnak a regati részvényvásárlást
és ezért nem vesznek részt a tőzsde részvény-
piacának üzletkötéseiben.

A tőzsde igazgatósága is foglalkozott az ügyvel.
Azt hangoztatták az igazgatótanács ülésein,
hogy a bucuresti-i tőzsde elveszíti jelentősé-
gét, ha továbbra is szünetel a részvény-
forgalma. Az ország pénzügyi és gazdasági
viszonyait is kedvezőtlenül tünteti fel ez a
megbénult állapot.

Pénzügyi körökben rámutatnak arra, hogy
Romániában kétezer részvénytársaság van, amely-
nek vagyona megközelíti a száz milliárd leit; en-
nek dacára a bucuresti-i értéktőzsde részvény-
piacának évi forgalma alig éri el az 500 millió leit,
holott ha egészségesebb osztalékpolitikát folytat-
nának a vezető részvénytársaságok, ugy a fölösle-
ges tőkék egyrészt most is jóljövendelmező rész-
vényekre fektetnék a nagytőkések.

Hivatalos megállapítás szerint a bucuresti-i
tőzsdén jegyzett 58 részvény közül csak 14-nek az
árfolyama haladja meg a névértéket, de 44 külön-
böző részvény kurzusa nem éri el a részvények
névértékét. Ezt nagyon kedvezőtlenül ítélik meg
ugy belföldön, mint külföldön. Érdekes, hogy a
névértéken alul jegyzett részvények tényleges ér-
téke rendszerint sokkal nagyobb, mint a névérték,
azonban osztalékot nem hoz, jövedelmet nem hajt,
tehát senkinek se igyekszik a részvényeket megvásá-
rolni. A tőzsde vezetősége interveniál a legnagyobb
ipari és kereskedelmi részvénytársaságoknál, hogy
nyereségeik arányában ezután megfelelő osztalé-
kot fizessenek, mert enélkül teljesen elsorvad a tőz-
sde részvénypiaca.

— A román-olasz gazdasági összeköttetések
felvételének akadályai. Lapunk tegnapi számában
közöltük azt a bucuresti-i jelentést, amely szerint
ugy nálunk, mint Olaszországban nehezen várják
a gazdasági körök, hogy ismét megkezdődjön az
áruforgalom a két ország között. Mindenki azt
remélte, hogy a szankciók megszüntetésével har-
mad létrejön a kereskedelmi és pénzügyi kapcsola-
t Románia és Olaszország között. Erre azonban
rácáfol a mai bucuresti-i hivatalos jelentés, mely
az alábbiakat tartalmazza: Az olasz kormány
jegyzéket küldött Bucuresti-be és felhívja a fi-
gyelmet arra, hogy Olaszország hónapokkal ez-
előtt hadfelszerelési anyagokat szállított nekünk,
de azoknak árát még nem kapta meg, tehát kéri a
vételár kiegyenlítését. A Tătărescu-kormány
nyomiban választott az udvarias hangú jegyzékre
és rámutatott arra, hogy nekünk Olaszországgal
szemben 600 millió lei követelésünk van a román-
olasz kiling igazolása szerint. A múlt év október
19-én, a szankciók életbeléptetésekor szakadt
meg a román-olasz kereskedelmi összeköttetés
és az ezt megelőzően lebonyolított áruexportunk-
ból kifolyólag 600 millió lei követelésünk maradt,
amelyet az Olasz Nemzeti Bank zárolt. A bucu-
resti-i válasz ennek az összegnek kiegyenlítését
kívánja Italiától.

LOTERIA DE STAT COLECTURA OFICIALA

BUCURESTI — CLUJ

és az ország minden városában

COLECTURA RURALĂ A OFICILOR P. T. T.

sorsjegyelosztás a levélhordók által

Hatalmas, szerteágazó, pontos, szerencsés szervezet,
amely igen nagy, rendkívül változatos számú
sorsjegyet rendelkezik.

A 10. sorsjáték négy osztálya alatt a nagy
nyeremények egész tömegét fizette ki.
De még többet fog fizetni játékosainak a 11.
a nyári sorsjáték alatt.

JÓ TANÁCS:

vásároljon sorsjegyet a

COLECTURA OFICIALA

által vagy falvakban a levélhordóktól.

ÁLLAMI SORSJÁTÉK

az I. osztály húzása szerdán

JULIUS 15.-én.

ARADON: Str. Brătianu 3. Telefon 154.

Egymilliárd leiből — kilenc millió leit tud csak gyógyszerek beszerzésére fordítani a munkásbiztosító pénztár

Fővárosi lap feltűnést keltező cikke — Ötven százalékát a bevételnek
az adminisztráció emészti fel

Az egyik bucuresti-i lap érdekes és sok tekin-
tetben tanulságos cikket ír a munkásbiztosító pénz-
tár ézevi költségvetéséről. A cikk számszerű ada-
taiból kiderült az is, hogy

a pénztár körülbelül egy milliárdos bevétel
mellett nem tud elegendő mennyiségű gyógy-
szert beszerezni és nem tudja tagjainak a
kellő kórházi kezelést biztosítani, mert a be-
vétel ötven százaléka — adminisztrációs ki-
adásokra megy el.

Ezt az állítást számokkal is igazolja a lap, amely
nyíben megállapítja, hogy a pénztár 1936-37 évi
költségvetése 925 millió 317 ezer lei.

Ebből a majdnem egymilliárdot kitevő ösz-
szegből gyógyszerek beszerzésére kilenc millió leit
vettek fel, dacára annak, hogy maguk a költség-
vetést összeállító vezetők beismerik, hogy erre a
célra legalább 15 millió leit kellene beállítani. A
kórházakba és szanatóriumokba való beutalások
költségeire szintén kilenc millió leit irányoztak elő

és ugyancsak a költségvetést összeállító urak is-
merték be, hogy minimálisan tizenhat millió leire
volna szükség az igények ellátására. Ugyanakkor
az adminisztrációs kiadások egyre növekednek és
a bevételeknek körülbelül felét nyelik el. A lap er-
lyesen követeli az adminisztrációs kiadások leszá-
lítását és a pénzeknek eredeti céljukra való for-
ditását. Amivel mindenesetre üdvösebb eredmé-
nyeket lehetne felmutatni.

Rabolni készültek

a csalódott nyilaskeresztesek

Orosházáról jelentik: A csendőrségnek na-
pokkal ezelőtt tudomására jutott, hogy Orosházán
a tanyák között állítólag felfegyverzett nyilasker-
esztes társaság felkészésre készül. A nyomozás so-
rán kiderült, hogy egy Peti József nevű 30 éves
napszámos a vezére a felkelő társaságnak, aki há-
rom fiatalok napszámosal szövetkezett arra,
hogy kirabolja a környékbeli tanyákat. A csendőr-
ségen azt vallották, hogy a nyilaskeresztes párt
bűnvádi eljárás alá vont vezére: Virasztó Mihály
azzal hitegette őket, hogy jó lesz készülni, mert
hamarosan nagy események fognak történni. A
négy legény egyre várt a hívó szóra, de mert az
nem érkezett meg, eszükbe jutott, hogyha már
fegyverük van, legalább rabolni fognak. A csendőr-
ség mind a négyüket letartóztatta.

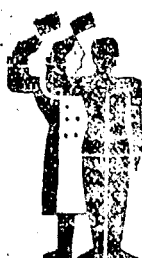
Fizessen elő

az „Aradi Közlöny”-re!

Egy óra	70.—
Negyedévre	210.—
Félévre	420.—
Egy évre	840.—

Külföldre havonta 50.— Lei, fel több.

1936-os nyári utazási program:



Berlini olimpiász-ra 3 különböző társasut, rezervált ülőhelyekkel az Olimpiai Játé-
kokra, szép körutazásokkal Németországban (jelentkezés, míg a még meglévő be-
lépő-jegyek el nem fogynak).

A Szovjet-Unióba 4 társasut, kitűnő rendezéssel és olcsó áron.

Földközi tengeri utak a Regele Carol I. hajón, reklámárakkal.

Csehslovac-fürdőkre különvonatok és pausohálkurák.

Román tengerpart nyaralás hotellekben, villákban, vagy sátozóborokban, árak havi
3850 le től kezdve.

Kérjen pros-
pektust a **Wagons-Lits//Cook** Menetjegyirodában
Arad, Minorita-palota

SPORT KÖZLÖNY

Készül az Ujpest a Prostejov elleni meccsre

— Típpszelvényünk —

A Középeurópai Kupa mérkőzések során Budapesten az Ujpest a Prostejov csapatával meccsel és a mérkőzés nagy küzdelmet ígér, mert a Prostejov az a csapat, amely idegenben jobb eredményt szokott elérni (lásd Admira ellen Bécsben 4:0!). Az Ujpest tehát nem becsüli le ellenfelét és nagy ambícióval, céltudatos munkával készül a vasárnapi meccsre. A csapatban változás nem lesz és úgy a vezetők, mint a játékosok remélik, hogy a győztesben sem lesz változás, vagyis az Ujpest a második meccset is megnyeri.

A leghévesebb küzdelem kétségkívül Rómában fog lejátszódni, ahol a Roma a kupa egyik favoritját, a Sparta-t kapja ellenfél gyanánt. A Sparta előnye nagy és továbbjutása valószínű. Az Ambrosiana behozhatja a Viennát, a Slavia azonban már alig hozza be az Austriát.

Típpszelvényünk résztvevőinek tudomására hozzuk, hogy a szelvényt ezen a héten most közöljük utoljára és a pályázatokat leg-

később szombaton délután 4 óráig kell leadni fiók- vagy főkiadóhivatalunkban. Ime a típpszelvény:

4. sz. Középeurópai Kupa Típpszelvény

1. Ambrosiana—Vienna _____
2. Roma—Sparta _____
3. Ujpest—Prostejov _____
4. Slavia—Austria _____

Féldő-eredmények:

1. meccs első féldő eredménye _____
2. meccs első féldő eredménye _____
3. meccs első féldő eredménye _____
4. meccs első féldő eredménye _____

Név: _____

Pontos cím: _____

Az USA uszóedzője szerint:

Peter Fick nyeri a 100 méteres gyorsúszó olimpiai versenyt

New Yorkból jelentik: Az egyik amerikai lapban nyilatkozott Kiphut Bob, az amerikai uszócsapat edzője az olimpiai esélyekről:

— A berlini olimpia Japán és az USA nagy harca lesz. Japán összehasonlíthatatlanul jobb a hosszútávokon, a rövidéken azonban az USA viszi el a pálmát.

— Biztos tipp? — kérdezték az edzőtől.

— Százon kétségtelenül Fick Péter győz. Amilyen biztosan mi nyerjük ezt az olimpiai bajnokságot, ugyanolyan biztos Japán győzelme 1500-on. Negami, Kitamura és Sharahada közül akármelyik jobb, mint az amerikai hosszútáv-uszók.

— Milyen a helyzet a kötött uszásnevekben?

— Japán utolérhetetlen a melluszásban.

Hátuszásban már nem olyan jók. Nincs megfelelő testi adottságuk ehhez. Kiefer Adolf, a csikágói csodauszó győz, ahogyan akar. Az USA másik három hátuszója, Vandeweghe, Zehr és Dreisdale közül kettő nem éri el ugyan a Kiefer klasszját, de nagyon meg fogja nehezíteni a többi nemzet képviselőinek dolgát.

Az utolsó kérdés ez volt:

— Melyik lesz a legérdekesebb uszós szám?

— A 400 méteres gyorsúszásban az amerikai Medica és a japán Negami küzdelme. Két évvel ezelőtt Negami szinte csak egy körömmel győzött, tavaly pedig Medica úgy lett első, hogy csak fényképfelvétellel tudták megállapítani a különbséget.

O Romániai boxolók mérkőzése Bécsben. Bucuresti-ből jelentik: A „Gazeta Sporturilor” jelenti, hogy Kovács és Dokulevski romániai boxolók július 25-én mérkőznek Bécsben Steinbach volt osztrák bajnokkal.

O A nemzetközi kerékpárverseny eredményel. Párisból jelentik: (Rador.) A Lille—charlevillei szakaszon, a nemzetközi kerékpárverseny második napján a román versenyzők a következő helyezéseket érték el: Mormocea 77-ik, 6 óra 0 perc 33 másodperces idővel, a pontversenyben 83-ik, 14 óra 8 perc 53 másodperces idővel. Tzapu tegnap a 83-ik helyen végzett, míg a pontversenyben a 84-ik helyen áll.

O Nagyszerű japán uszóeredmények Berlinben. A japán uszók már Berlinben gyakorolnak és tegnap időre usztak. Az eredmények közül kiemelkedik Yusa 57.6 mp.-es 100 méteres ideje, de pompás a 100 méteres hátuszás (Kijokawa 1 p. 08 mp.) és a 200 méteres melluszás (Hamuro 2 p. 46 mp.) is.

O Súlyemelő világrekord! Philadelphióban az amerikai súlyemelő olimpiai próbaversenyen Terlazzo Antony pehelysúlyu versenyző a két karral való nyomásban 97.4 kg.-mal világrekordot állított fel. A világrekordot eddig a német Wölpert tartotta 95.5 kg.-mal.

O Olasz atléták Budapesten. Lenzi és Mastroienni, a két kitünő olasz futó (800 és 5000 méter) vasárnap Budapesten áll start-hoz és Lanzi Szabóval, Mostroienni pedig Esztergomival veszi fel a küzdelmet. Az olasz futók vendégszereplését nagy érdeklődés előzi meg a magyar fővárosban.

BOGARAK,



tücskök, poloskák, sváb-bogarak, legyek és mindentéle rovarok radikálisan kipusztíthatók a

KATOL

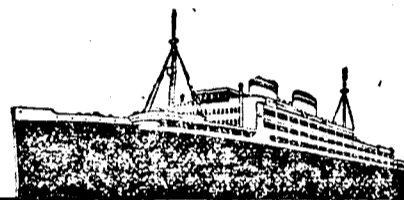
japán rovarpor által.

Eu-gros beszerzés: N. H. Balthazar, Bucuresti, Str. Selari 7.

Súlyos ítéleteket hozott a központi futballsövetség

Bucuresti-ből jelentik: A központi fegyelmi bizottság példás ítéleteket hozott a Venus—AMEFA meccsen verekedő játékosokat, noha a bíró nem állította ki őket, a szövetségi kiküldött jelentése alapján megbírtette. Ugyancsak súlyos büntetésben részesítették Dobai (Ripensia), Kocsi (CAO) és Zănescu (Juventus) játékosokat is, akik szintén sportszerűtlenül viselkedtek. A büntetések a alábbiak: Dobay és Kocsis 15—15 napi felfüggesztés, Zănescu, Sepi és Ghenea egy-egy havi játéktól való eltiltás.

O A nemzetközi teniszverseny győztese. Cernauti-ből jelentik: A nemzetközi teniszverseny férfi egyesének győztese a romániai Schmidt, aki 6:4, 6:2, 6:3 arányban legyőzte a német Detmart.



HAMBURG-AMERIKA LINIE

HAPG-gyorsszolgálatok:

ÉSZAKAMERIKA
KANADA

KÖZÉPEURÓPA
DÉLAMERIKA

felé kényelmes, elsőrangú gőzösökkel a legjobb összeköttetést nyújtják az összes világgikötőkkel. Szakszerű felvilágosítások érdekes tanulmányutak az Egyesült Államokba kéthetenként, ugyszintén különféle hivatásuak számára, szakmai utak méltányos átaláayáron.

Tanulmányi és szórakozási utak Afrikába

Mindennemű felvilágosítások, prospektusok, jelentkezések a

Hamburg-Amerika Linie S. A. R.
képviselőténél:

Künstler

Vizum és Utazási Iroda Arad,
Bul. Regina Maria 24. Tel. 86. 461

NYILTÉR.

Alulírottak fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk

özv. Kaufmann Gyuláné

szül. Sáfrán Karola

életének 56-ik évében történt elhunytát. Temetése péntek d. u. 3 órakor lesz a sebi család sírkertben.

Béla, Mária, József, Andor gyermekei. Sáfrán Gyula testvére. Kaufmann Béla szül. Sternheim Jolán menyee. Fischer Jenő veje Budapest. 3188

Reklámélet,

A MODERN
KERESKEDŐ
NELKÜLÖZHETETLEN
ORGÁNUMA.

AZ EGYETLEN
MAGYAR
REKLÁMSZAKLAP.
ELŐFIZETÉSI ÁRA:
EGY ÉVRE: 400 LEI

SZERKESZTI:

Balogh Sándor

Itt tessék levágni
és 4½ leies lev. lapon beküldenil

T. Reklámélet

A. K.

Budapest, V.
Lipót krt. 9.

Kérek mutatványszámot.

Név:

Foglalkozás:

Pontos cím:

UJ KÖNYVEK

„Mégsem történt semmi”. Sáfár Katalin feltűnést keltő új regénye. Ezzel a regénnyel új író avat a szlovenszkói magyar irodalom, tehetséges és emelkedett szellemű író, aki egy kisvárosi környezetéből kiemelkedő, majd a berlini egyetemi életben kortársai éré, önmagával viaskodó fiatal leány mélyen járó lélekrajzával szépet és maradandót alkotott. A könyvben benne van a modern leány, az életpályán törtető és a kenyérgonddal, életlehetőségekkel, gazdasági és erkölcsi bajokkal és akadályokkal küzdő leány típusa, aki amellet erős, modern, férfias talán kivül, de gyenge, érzékeny és nőies marad belül. Érdekes regény és érdekes, izgalmas képe a mai időknek. Sáfár Katalin: „Mégsem történt semmi” c. regénye Franklin-kiadásban, kitűnő kiállításban 132 lel minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Cluj. Kérje a Franklin-udonságok teljes jegyzékét.

André Maurois: „A hallgatag Bramble ezredes”. Maurois ebben a regényében (Aurette alakjában) önmagát írja le, abban az időben, amikor, mint francia tolmács szolgált a világháború alatt az angol hadseregben. A könyv tartalma a frontmögötti élet, remekül megírt, szellemes epizódokban és párbeszédokban. A háborús humornak valóságos kiútszaka, amellet abszolút irodalmi mű. Főalakjai a sokszor megviccelt

skótok, akik méltó formában e könyvben jelennek meg meg először irodalmi köntösben és megszólaltatásban. „Epocha” könyvkiadó kiadásában méltán sorakozik az Epoque kiadó többi kitűnő kiadványai mellé. (Nagy Karola: Itt voltam 106 lei. Salachow: Csendes Don I. 129 lei, Csendes Don II., Viharos napok 139 lei.) A mű 63 lei, minden könyvkereskedésben, vagy Lepagenál, Cluj.

Kállay Miklós: „A pápa és a vatikán”. Ezen a címen gazdagon illusztrált magyar könyv, a művészetben méltó feltűnést keltett gyönyörű albumkönyv jelent meg. Nemcsak a kiállítás külső szépsége és kb. 160 illusztráció teszi becsessé a könyvet, hanem belső tartalma is. Szerző a hatalmas katolikus szervezet központját, az ezernyi tradícióval gazdag Rómát, a pápa székhelyét mutatja be. A mostani nagy pápa: XI.

Szenlős, nattanásos

májtoltos, mitesseres arcát hozassa rendbe
PILISINE kozmetikai salonban,
Bulev. Regina Maria 17. (Réthy-ház.)

Tanítványok kiképzése.

Gyárhelyiséget keres helybeli iparvállalat.

Ajánlatokat „Alkalmos” jelgére a kiadóhivatalba kérünk. 3141

Pius egész életét, az egyház kormányzásának egész szövevényét tárja fel ez a díszes kiállítású munka, amely Róma ismerőinek az emlékek felelevenítését, mindenki másnak pedig az Örök város igazi megjelenítését hozza el. Szöveg és kép, csupa eredeti, pompás felvétel, egészen kivételes gazdagságban és hibátlan tökéletességgel kivitelrel szolgálja itt a teljes illuziót. Cserépfalvi kiadásában, gyönyörű kiállításban, feltűnő szép borítólappal, kartonálva 264 lei minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Cluj. Kérje a Cserépfalvi-kiadványok teljes jegyzékét.

A szerkesztésért

Dr. STAUBER JÁNOS

felel.

APRÓHIRDETÉSEK.

Egy apróhirdetés **20 lei.** Minden további ára **10 szóig csupán 20 lei.** szó 2 lei. :-

Az apróhirdetések előre fizetendők.

Apróhirdetéseket este **9 óráig vesznek fel**

az Aradi Közlöny kiadóhivatalai. Telefon: 151. Főkiadóhivatal: Bulevardul Regele Ferdinand 4.

ALKALMAZÁS

Megbízható német leányt keresek két kisgyermek mellé, aki a házimunkában is segít. Jelentkezni az esti órákban Str. Moeloni 34. a itt lehet.

EGY román molnársegéd azonnalra felvételtk. Frisch. Curtioi. 3143

Kiszolgáló kisasszony csak az esti órákra felvétetik Königsdorfer cukrászda, főterület. 3144

Deutsches Fräulein, perfekt rumänisch, sucht Stelle zu grösseren, eventuell kleineren Kindern, für 1-ten August. Adresse in der Administration. 3139

Mindenes, jólléző, megbízható, jófizetéssel felvétetik. Klein, Bulev. Carol 83.

LAKÁS

3 szobás, komfortos lakás Str. Goldis 7. alatt kiadó,

Kiadó a főtéren két szép, egymásba nyíló szoba, külön bejárat. Irodának is nagyon alkalmas. Cím a kiadóhivatalban.

3 szobás parkra nyíló új lakás gőzfűtéssel, november 1-re kiadó. Bulev. Dragalina 18. 2994

NYG uccal szobából álló erkélyes, teljesen modern lakás augusztus elsejére kiadó Str. Duca 19. Kapuajtát: Bulev. Carol. 3108

VÉTEL ÉS ELADÁS

Osillárok nagy választékon rendelkezéssel áron Kalmár József cégnél, Str. Brătianu No. 1. 3110

Kiadó magyar import komondor 2 drb. 8 hónapos kan és 2 drb. 1 éves szuka. Bánhidy Sándor, Símandul de jos (jud. Arad.) 3117

Electromotorok, új és használt minden nagyságban jutányos áron kaphatók Kalmár József, cégnél, Str. Brătianu No. 1. 3111

INGATLAN

Villany-szerelés és azok javítása
Villany-műszerek és azok javítása
Villanycsatlárok és azok javítása
Villanygépek és azok javítása
Villany-szerelési anyagok raktára
NAVRÁDI,
Arad. Str. Metianu. 982

PAULIS-on kisebb szállót kőnáva, megvételre keresek. Cím a kiadóban. 3137

Belvárosi sarokbérház

Iparos-Olthon közelében 65 ezer lei hozammal, 600 ezer lei értékű vagy raktárral 400 ezer leies negyszobás modern magánbérházért eladó. 3140
Elemér-Iroda, Str. Brătianu 5.

Rádióműsor

— Romániai időszámítás. —

PENTEK, JULIUS 10.

Bucuresti. 6:30: Ritmikus torna, hírek, gramofonlemez. háztartási tanácsok. 13:00: Időjelzés, vizállás, emlékeztető naptár 13:03: Szórakoztató zene. 13:25—13:35: Kulturális hírek. sport, tőzsde. 13:40: A hangverseny folytatása. 14:15: Hírek. 14:30: Szórakoztató zene. 15:00: Hírek. 18:00: Irodalmi előadás. 18:15: A Sibiceanu zenekar hangversenye. 19:00: Időjelzés, időjárás, gabortőzsde, aktuálisok. 19:15: A hangverseny folytatása. 20:00: Rádióegyetem. 20:20: Gáll Marcell hegedül. A műsorban Hubay- és Zsolt-számok. 20:55: Könyvek és folyóiratok. 21:15: Wagner: „Walkürök” opera 3 felvonásban. I. felvonás szünetében: sport. A II. felvonás után: Hírek 23:45: Hírek a külföld számára; 24:00: Motor-zenekar.

Budapest I. 7:45: Torna. Utána: Hanglemez. 8:20: Étrend. 11: Hírek. 11:20: Időszert szemle. (Felolvasás.) 11:45: Hírségi közlemények. (Felolvasás.) 13: Déli harangszó. 13:05: Endre Béla énekegyüttese. 13:45: Hírek. 14:10—15:20: Cigányzenekar. Közben kb. 14:20: Pontos időjelzés. 15:40: Hírek, étrend. 17:15: Komárom vára és városa. 17:45: Pontos időjelzés, hírek. 18: Jazz-zenekar 18:55: Sportközlemények. 19:05: Uray M.

git magyar nőlkát zongorázik. 19:35: Thury Zsuzsa elbeszélése (Felolvasás.) 20: A rádó szalonzenekara. Közreműködik Szedő Miklós dr. ének. 21:15: A rádió külügyi negvedőrája. 21:30: Katonazene 23: Hírek, időjárásjelentés. 23:20: Hanglemezek. Kamarazene. 0:10: Közvetítés a Ketter-étteremből. 1:05: Hírek.

Budapest II. 19—19:25: Az alamizsnától a szociális munkáig. 19:30—20: Fenyes Alice hegedül. zongorán kísérel Kósa György. 20:05—20:30: A jubiláló Tesla. (Edison nagy munkatársa) Gombos Pál dr. előadása. 21:30—21:50: Hírek.

Bécs. 8:25—9: Könnyű lemezek 13: Könnyű zene. 15: Wagner-lemezek. 17:10: Tőnapelőtti divatos dalok. 20:30: Adam: Ha király volnék. Háromfelv. opera. 23:10: Rkar. 0 45—2 Siebert-négyes.

Belgrád. 13: Rádiózenekar. 14:15: Lemezek. 18: Mesula zongoraművész játéka. 18:30: Népdalok 19:30: Saint Saens-ötös. 23:20: Tánclémezek. 23:30—24: Lemezek.

Deutschlandsender. 7:20: Lemezek. 19:20: Kuhn: Hmoll hegedül. és zongoraszónata 21:10: Az olimpiai falu fuvózenekara. 22:10: Operettészletek.

Milano. 19:50: Dopplavero 20:20: Hírek idegen nyelveken. 21:05: Beszélő újság. 21:40: Celra-zenekar Dalok. 22:40: Schanfuss-Bonini zong. művész játéka. Utána tánczene.

Pozsony. 13:10: Lemezek. 15: Német és magyar hírek. 15:10—15:30: Lemezek. 19: Magyar műsor. Heti szemle. 23:15: Magyar hírek. 23:30—24: Lemezek.

Róma. Csak Bari. 19:20—20:48: Hírek idegen nyelveken. A magyar híreket 20:32—20:48-ig adják 21:40: Fall: Az elvált asszony 3 felv. operett.

SZOMBAT, JULIUS 11.

Bucuresti. 6:30: Ritmikus torna, hírek, gramofonlemez. háztartási tanácsok. 13:00: Időjelzés, vizállás, emlékeztető naptár 13:03: Déli hangverseny. 13:25—13:35: Közlemények. sport. 13:40: Gramofonhangverseny. 14:13: Hírek. 14:30: Szórakoztató zene. 15:00: Utoisó hírek. 18:00: A Mihai Viteazul gárdazred fuvózenekarának hangversenye. 19:00: Időjelzés, aktuálisok. 19:15: Rádiózenekar. 20:00: Rádióegyetem. 20:20: A hangverseny folytatása. 21:00: Pát-

rascu E. mérnök előadása. 21:15: Corogolosi jazz-zenekar játéka Viorica Vrioni énekével. 22:30: Hírek, sport. 22:45: Közvetítés a „Monte Carlo” étteremből. 23:45: Hírek a külföld számára. 23:55: Legutolsó hírek. 24:00—1:00: Zenekari hangverseny francia szerzők műveiből.

Budapest I. 7:45: Torna. Utána: Hanglemezek. 8:20: Étrend. 11: Hírek. 11:30: A kecskeméti „Hírös hét” megnyitásának közvetítése. 13: Déli harangszó. 13:05: Közvetítés a kecskeméti barack-kiállításról. 13:40: Hírek. 14:00: A rádió szalonzenekara. Közben kb. 14:20: Pontos időjelzés. 15:40 Hírek, étrend. 17:15: Mesék. 17:45: Hírek. 18: Közvetítés az Eötvös Loránd kórházból. 18:40: Az Operaház tagjából alakult zenekar. 20: Szahara. 20:30: Hanglemezek. 21:30: Bajor Gizi és Uray Tivadár előadása. „Szeszély.” 22:10: Hírek. 22:30: Pusztay Sándor énekel. 23:10: Időjárásjelentés. 23:15: Cigányzenekar. 0:10: Guttenberg György-Adler Tibor jazz-zenekarának műsora. 1:05: Hírek.

Budapest II. 19:30—19:55: Leonardo da Vinci Csizy Béla előadása. 20—20:25: Hanglemezek. 20:30—20:55: Mezőgazdasági felőra. 21—21:20: Hírek. 21:30—22:20: Balalajkazenekar.

Bécs. 8:25—9: Filmlemez. 11:50: Parasztzene lemezek. 13: Szórakoztató lemezek. 18:30: A szanskrit zene 19:30: Az amerikai néger és dalai. 20:40: Takács Jenő zongorázik. 23:10: Budapesti egyetemi énekkar. 23:55: A harmadik gyalogezred zenekara. 1—2: Filmzene.

Belgrád. 13: Rádiózenekar. 18:20: Popov Liza énekel. 18:50: Népdalok. 19:30: Népszerű dalok. 21: Operett. 24—0:30: Vendéklőli zene.

Berlin 19:15: Kedvelt keringőlemez. 19:40: Hangjáték. 21:10: Lortzing: A feyverkovács 3 felv. vígopera. 1—2 Bund tánczenekar.

Milano. 20: Vegyes zene. 20:20: Hírek idegen nyelveken. 21: Beszélő újság. 21:40: Op. ísm. 21:45: Mascagni: Fritz barátunk háromfelv. opera. 0:30: Tánczene. 0:15: Csak Milano-Firenze: Spanyol hangverseny.

Pozsony. 15: Német és magyar hírek. 15:15—15:30: Lemezek. 19: Magyar műsor. 19:15: A Bartók férli dalgylet hangversenye. 20:15: Strauss J.: A cigánybáró, operett. 23:15: Magyar hírek. 23:30—0:30: Prága.

HUNGARIA

Nagyszálloda

BUDAPEST,

a Dunaparton. Előkelő otthoni Polgári árk! Táviratcím: „HUNGARIOTEL”.

Legújabb jelentéseink:

Hadianyagokat halmoz fel Anglia

Fokozott fegyverkezést rendelt el az angol kormány — Vita a felsőházban Anglia háborus élelmiszerkészlete körül

Londonból jelentik: Az angol kormány az utóbbi időben minden lehetővé tett a fegyverkezés fokozása érdekében.

A tervek szerint a gyarmatok légi haderejét új, a legmodernebbül felszerelt rajjal cserélik fel, azonkívül Anglia több fontos stratégiai pontján új bázisokat építenek.

Nagy erőfeszítéseket tesznek majd, hogy jelentősebb mennyiségű hadfelszerelési cikket halmozzanak fel, amelyre egy esetleges háborúban Angliának feltétlenül szüksége van. A hadügyminiszter a fenti tervek mielőbbi megvalósítására szükséges alap létesítését a palesztinai zavargásokkal kapcsolatos rendkívüli kiadások miatt tartja fontosnak. (Rador.)

Baldwin miniszterelnök az alsóházban Wilson képviselő interpellációjára kijelentette, hogy a négyes szökése előtt öt órával jelentette be szándékát az addis-abebai angol követnek, aki nem tartotta kötelességének erről beszélni. Arról a követnek is tudomása volt, hogy Addis-Abében nagymennyiségű lőszer és fegyver van felhalmozva, de ennek megvé-

dése szintén nem tartozik a külképviseletek hatáskörébe.

A felsőházban Filmore lord kijelentette, hogy Anglia háboru esetén mindössze három hónapra van ellátva élelmiszerrel. Kéri, hogy legalább hat hónapra egészítsék ki a készletet. Az interpellációhoz a munkáspárt is csatlakozott. Haylsham lordkancellár válaszában rámutatott arra, hogy az élelmiszer-ellátást már újjaszervezték, de amugy sincsen szükség a készlet hat hónapra való felemelésére, inkább az erre fordítandó összeget a haderő gyarapítására és felszerelésére kell fordítani.

— Hiába rendelkezünk megfelelő mennyiségű élelmiszerrel, — mondta a lordkancellár, — ha nem vagyunk urai a tengernek. Ha elvesztjük uralmunkat a tengeren, elvesztettük a háborút is. Arra kell törekednünk, hogy a tenger és a levegő urai legyünk és akkor három hónapi élelmiszer teljesen elegendő.

A lordkancellár beszéde után Filmore lord visszavonta indítványát.

Házkutatást tartottak a cernauti-i nemzeti-parasztpárt elnökénél

Politikai ügyből kifolyólag törént a házkutatás, azonban nem találtak kompromittáló iratokat

Bucuresti-ből jelentik: Az „Adeverul” hirdása szerint a cernauti-i nyomozó hatóságok feltűnésteltő házkutatást tartottak. Több szigoranca- és rendőrtisztviselő megjelent dr. Jeleriu G. ügyvéd, a nemzeti-parasztpárt cernauti-i tagozatának elnökénél és házkutatást tartottak. A lakás

után az ügyvédi irodára került a sor, azonban egyik helyen sem találtak kompromittáló iratokat. Beavatottak szerint a házkutatás politikai okokból történt és szoros összefüggésben áll Maniu Iuliu bejelentett új akciójával. A házkutatás híre városzerte nagy feltűnést keltett.

Francia vezetés alá kerül

a Csehszlovákiában levő francia-szovjet haderő

Berlini lap cikke a francia-szovjet-csehszlovák katonai egyezmény megkezdődött végrehajtásáról

Berlinből jelentik: A Deutsche Allgemeine Zeitung érdekes cikket közölt a francia-szovjet-cseh katonai egyezményről. Részletesen beszámolt arról, hogy mekkora az a haderő, amelyet a szovjet cseh területen helyeztek el és arról is tud, hogy már a legutóbbi nagy hadgyakorlaton elhatározták, miszerint

a csehszlovákiai francia-szovjet haderő egy magasrangú francia katonatiszt vezetésére alá kerül.

Ma is Csehszlovákiában tartózkodik 14 szovjet katonatiszt, akik az égeri főparancsnokságon teljesítenek szolgálatot. A lap szerint Hostauban Deminszky szovjetorosz tábornok tanácsadóként szerepel a vezérkarban. A Deutsche

Allgemeine Zeitung megállapítása szerint már márciusban tanácskozást tartottak, amelyen jelen volt Benes köztársasági elnök, a külügyminiszter, több magasrangú tiszttel egyetemben és megállapodásra jutottak a szovjetorosz megbízottakkal, mely szerint a szovjet légihaderő pótkerétét Csehszlovákiában helyezték el. Már most — írja a lap — 30 megfigyelő repülő van Csehszlovákiában, 3, egyenként 30 gépből álló bombavető raj, kilenc darab különleges rohamgép és 3 raj. összesen 324 gépből álló vadász repülőcsoport. A lap végső megállapítása szerint most már nem kétséges, hogy mi célja van Franciaországnak a regionális egyezményekkel.

Baar Bahrenfels osztrák alkancellár tárgyalásai Budapesten

Budapestről jelentik: A Budapesten tartózkodó Baar Bahrenfels osztrák alkancellár és belügyminiszter ma délelőtt ünnepélyesen megkoszorozta a névtelen hősök síremlékét. Az emlékmű előtt honvéd diszszázad és lovaszszakasz állott fel az ünnepi aktushoz. Az osztrák alkancellár bárcházi Bárczy István miniszterelnökségi államtitkár kíséretében érkezett meg autón az emlékműhöz.

Baar Bahrenfels alkancellár a déli órákban felkereste Darányi földművelésügyi mi-

nisztort, a magyar miniszterelnök helyettesét, aki Kánya Kálmán külügyminiszter társaságában fogadta a vendéget, akinek kíséretében volt Neustädter Stürmer budapesti osztrák követ is. A tárgyalásokon a két államot érdeklő politikai kérdéseket beszéltek meg a római jegyzőkönyv szellemében. Örömmel állapították meg, hogy a függő kérdésekben a két állam vezetőinek fel fogása teljesen egyező.

Baar Bahrenfels osztrák alkancellár és belügyminiszter ma délután négy órakor elutazott a magyar fővárosból.

Titulescu utban Bucuresti felé

Titulescu külügyminiszter Montreuxból ma váratlanul visszaérkezett Bucuresti-be. A hivatalos jelentések a külügyminiszter Bucuresti-be való utazását azzal magyarázzák, hogy jelentést akar tenni a külpolitikai helyzetről a kormánynak. A Reuter iroda ezzel szemben arról értesül, hogy Titulescu váratlan hazautazása a belpolitikai helyzettel van szoros összefüggésben.

46 fok Celsius Bucuresti ben

Bucuresti-ből jelentik: A fővárosban ma rendkívül nagy hőség uralkodott. A hőmérséklet napon 46 fok Celsius volt. Ebben az esztendőben ilyen meleg nap még nem volt. Egyébként az ország egyes részeiből hasonlóképpen a hőmérséklet állandó emelkedéséről érkeznek jelentések.

Unirea-Tricolor — Juventus 2:2 (1:0)

Bucuresti-ből jelentik: Az Unirea-Tricolor ma délután tartotta meg nagy érdeklődés mellett bajnoki mérkőzését a Juventus csapatával. A nagy küzdelem reális eredményt hozott. Az első félidőben a Juventus többet támadott, de nagy balszerencsével. A 38-ik percben Bogdan beadását Kovács értékesítette. Szünet után a 8-ik percben Vaida egyenlített, majd a 29-ik percben kórner után Carian ismét az Unirea-Tricolort juttatta vezetéshez, de a 33-ik percben Vaida pazar lövéssel egyenlített.

Abesszin banditák támadása egy olasz vonat ellen

Rómából jelentik: A djibuti vasútvonalon Attaki és Mucico között, Abessziniában, egy élelmiszerszállító vonatot rablók támadtak meg. A banditák megrongálták a sineket, majd fegyverekkel kényszerítették a vonatot, hogy az élelmiszereket kirakják. A támadásról még idejekorán értesült a Las Addisbeli helyőrség és a kivonuló katonaságnak sikerült a banditákat visszaverniük.

Hétfőn folytatják a tárgyalásokat a Dardanella-értekezleten

Montreuxból jelentik: A Dardanella-értekezlet délutáni ülésén a népszövetségi kötelezettségek jelentőségét vitatták meg. Litvinov szerint háboru esetén nem lesz hadviselő és semleges fél, hanem csak támadók és megtámadottak. A kérdésben közzeledés nem jött létre. A benyújtott orosz pótindítvány olvasását előreláthatóan csak hétfőn kezdi meg.

Három hajó elpusztult az óceánon

Madridból jelentik: Ma hatalmas vihar dühöngött az Óceán felett. A vihar 11 halászhajót ért nyílt tengeren. Három hajó elsüllyedt, ezek közül az egyik hajó 11 főből álló legénysége közül mindössze a kapitányt sikerült megmenteni. A másik két hajó legénységéről semmit sem tudnak és félt, hogy valamennyien a hullámok áldozatai lettek. A „San-Francisco” nevű gőzhajó is viharba került, négy matrózt a tenger hullámai lesodortak a fedélzetről.

Tojással bombázták Budapesten az ipartestületi elnököt

Budapestről jelentik: A fővárosi cukrászok ma délután az Erzsébet-téren gyűlést tartottak, amelyen a vasárnap munkaszünet kérdéséről tárgyaltak. A gyűlés végeztével egy nyolc-tíz főből álló csoport, amelynek tagjai valamennyien cukrászsegédek voltak, megrohanták Felter Henrik ipartestületi elnök közelben levő boltját és tojásokkal megdobálták az iparost. A tojás-harcnak — amelyet a rendőrség szüntetett be — sebesültje nem volt.